

مشخصات ایمنی

کیا پیکان تو



خدمات نصب با تری خودرو در محل

021 88200200

مشخصات ایمنی فرودروی شما

صندلی ۳-۲ /
کمربندهای ایمنی ۳-۱۵ /
سیستم محافظتی کودک ۳-۲۸ /
سیستم محافظت تکمیلی (کیسه هوا) ۳-۳۹ / SRS



KIA PICANTO TA OWNERS MANUAL

صندلی

صندلی راننده

- (1) اهرم تنظیم صندلی به سمت جلو / عقب
- (2) اهرم کنترل خم کردن پشتی صندلی
- (3) اهرم تنظیم ارتفاع صندلی *
- (4) کلید گرمکن صندلی *
- (5) اهرم تنظیم پشت سری

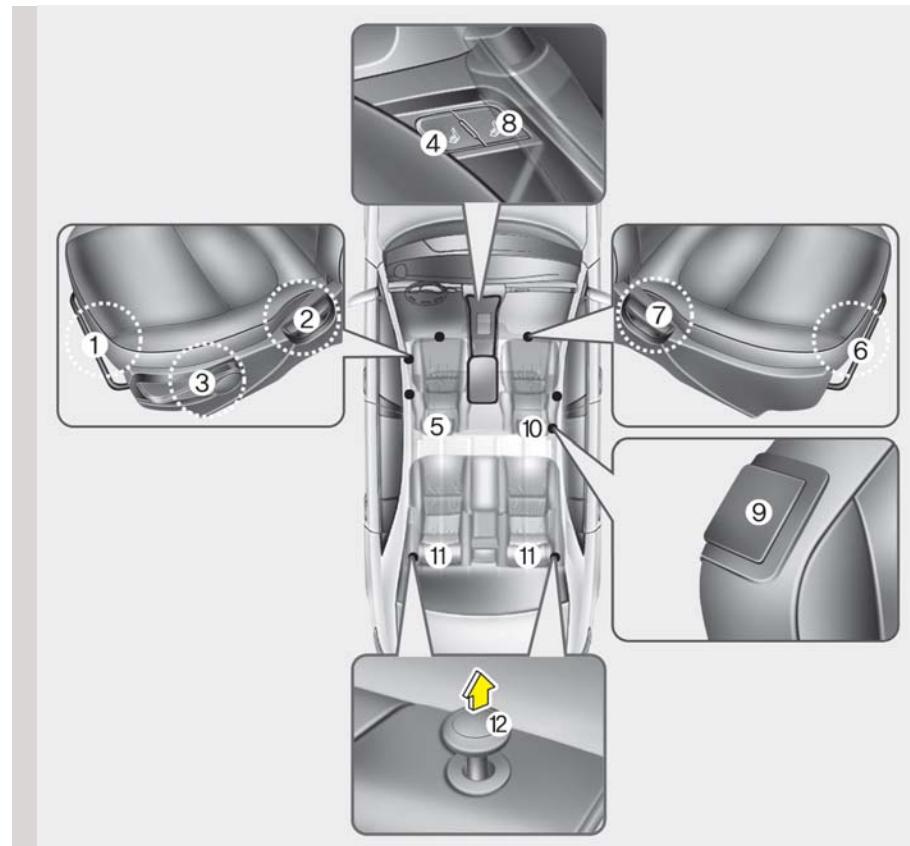
صندلی سرنوشتین جلو

- (6) اهرم تنظیم صندلی به سمت جلو / عقب
- (7) اهرم کنترل خم کردن پشتی صندلی
- (8) کلید گرمکن صندلی *
- (9) صندلی های تاشو (برای ورود به خودروهای سه درب)
- (10) تنظیم پشت سری

صندلی عقب

- * (11) پشت سری
- (12) سیستم خم کردن پشتی صندلی *

* : در صورت مجھز بودن



- ⚠️ اخطار - صندلی راننده**
 - هنگامی که خودرو در حال حرکت است، هرگز اقدام به تنظیم صندلی نکنید. این عمل می‌تواند باعث از دست دادن کنترل خودرو و تصادف منجر به مرگ، آسیب‌دیدگی جدی جسمی، یا لطمات مادی شود.
 - اجازه ندهید هیچ چیزی در قرارگرفتن پشتی صندلی به حالت معمول اختلال ایجاد نماید. نگهداری اشیا در حالت مقابله با پشتی صندلی یا به هر حالتی که در قفل شدن مناسب پشتی صندلی اختلال ایجاد نماید می‌تواند به آسیب‌های جدی جسمی یا آسیب‌های مرگ‌آور در توقفهای ناگهانی یا تصادف، منجر شود.
 - همیشه در حالیکه پشتی صندلی در حالت راست و قائم و تسممه روی پای کمربند ایمنی در پایین‌ترین سطح و دور لگن به حالت چسبان قرار دارد، در خودرو سوار یا اقدام به رانندگی با آن نمایید. در صورت تصادف، این وضعیت کمربند ایمنی، شما را در بهترین حالت محافظتی قرار می‌دهد.
 - برای احتراز از آسیب دیدگی‌های جسمی غیر لازم ناشی از باز شدن کیسه هوا (ایربگ)، همانند احتمال آسیب دیدگی شدید یا مرگ، همیشه حین کنترل راحت خودرو با فاصله حداقل ۲۵۰ میلیمتری سینه از گریبلک فرمان، در روی صندلی قرار بگیرید.

⚠️ اخطار - مسئولیت راننده در قبال سرنشینان

راندن در خودرویی که پشت صندلی جلو خم شده ممکن است منجر به تصادف و در نتیجه خدمات شدید یا مرگ‌آور گردد. اگر صندلی جلو حین حرکت خودرو به سمت عقب خم شده باشد در هنگام بروز تصادف، لگن سرنشین از زیر کمربند ایمنی سر خورده و نیروی شدیدی به شکم بدون حفاظ وارد می‌گردد، که باعث خدمات شدید یا مرگ‌آور داخلی می‌شود. راننده باید به سرنشینان هشدار دهد که پشتی صندلی را حین حرکت خودرو در حالت قائم نگهدازند.

⚠️ اخطار - اشیاء آزاد

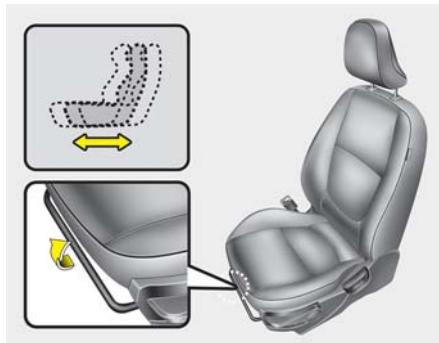
اشیای آزاد یا غلتان قرار گرفته در محفظه زیر پای راننده می‌توانند در عملکرد پدال‌های زیر پا اختلال ایجاد کرده، احتمالاً باعث تصادف شوند. هیچ چیزی را زیر صندلی‌های جلو قرار ندهید.

⚠️ اخطار - صندلی‌های قائم

هنگامی که صندلی را به حالت قائم بر می‌گردانید پشتی صندلی را نگه داشته و آن را به آهستگی به عقب برگردانید، مراقب باشید کسی اطراف صندلی نباشد، اگر پشتی صندلی بدون نگه داشتن به سمت عقب بر گردد، ممکن است پشتی صندلی به عقب پریده، به جراحت شخصی که بین پشتی صندلی گیر افتاده منجر گردد.

⚠️ اخطار

هرگز از تشکیجهای کاهش اصطکاک بین صندلی و سرنشین استفاده نکنید. ممکن است در صورت بروز تصادف یا ترمزهای ناگهانی بایسن سرنشین از زیر کمربند سر خورده، منجر به خدمات جسمی به دلیل عدم عملکرد صحیح کمربند شود.



تنظیم صندلی جلو - دستی به سمت جلو و عقب

برای حرکت دادن صندلی به سمت جلو یا عقب :

۱. اهرم تنظیم کشویی صندلی را به سمت بالا کشیده، در این وضعیت نگه دارید.
 ۲. صندلی را به محل دلخواه سردهید.
 ۳. اهرم را رها کرده و از قفل شدن صندلی در محل موردنظر اطمینان حاصل کنید.
- صندلی را قبل از رانندگی تنظیم نموده و باسیعی در جلو و عقب کردن صندلی بدون استفاده از اهرم از قفل شدن صندلی در محل خود اطمینان حاصل نمایید. اگر صندلی حرکت کند، درست قفل نشده است.

- برای جلوگیری از سوختگی احتمالی، موکت کف محافظه بار را خارج نکنید. سیستم کنترل گازهای خروجی در کف خودرو، دمای بالا ایجاد می‌کند.

⚠ اخطار

پس از تنظیم صندلی، با سعی در حرکت دادن صندلی به جلو یا عقب بدون استفاده از اهرم ضامن قفل، از قفل شدن مطمئن صندلی اطمینان حاصل کنید. حرکت ناگهانی و دور از انتظار صندلی راننده ممکن است منجر به از دست دادن کنترل خودرو و در نتیجه تصادف گردد.

⚠ اخطار - صندلی راننده

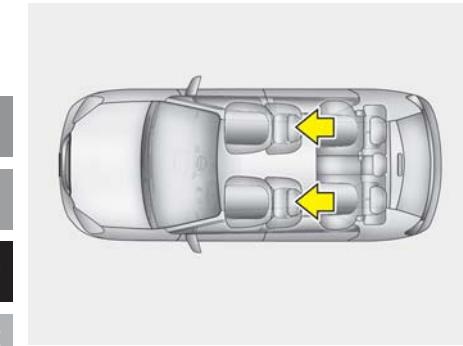
- به شدت احتیاط کنید تا دست‌ها یا دیگر اجسام بین مکانیسم صندلی در حال حرکت قرار نگیرند.
- از قراردادن فندک روی کف خودرو یا صندلی خودداری نمایید. حین کار با صندلی، گاز داخل فندک خارج شده ، ممکن است منجر به آتش‌سوزی شود.

⚠ اخطار - صندلی راننده

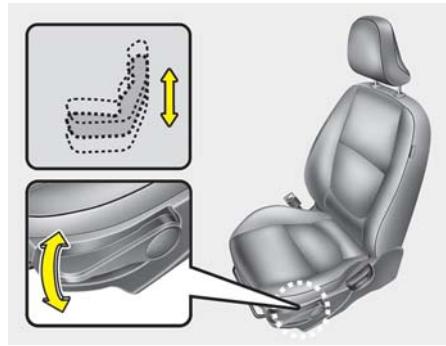
- پشتی صندلی عقب باید به طور ایمن قفل شود. در غیر این صورت ممکن است در صورت بروز تصادف یا ترمز ناگهانی سرنشیتان و اجسام به جلو پرتاب شده منجر به صدمات جسمی جدی یا حتی مرگ گردد.
 - بارها باید به طور تخت در محافظه بار قرار گیرند. در صورتی که اجسام خیلی بزرگ، سنگین بوده یا باید بر روی هم توهه شوند، آنها را محکم نمایید.
- در هیچ موقعیتی بارها نباید با ارتفاعی بیش از پشتی صندلی عقب بر روی هم توهه شوند.

- عدم توجه به این اخطار می‌تواند منجر به صدمات جسمی جدی یا حتی مرگ بر اثر تصادف، واژگون شدن یا ترمز ناگهانی گردد.
- هیچ سرنشیتی نباید در محدوده بار نشسته یا بر روی پشتی‌های تا شده صندلی‌ها بینشیدن یا دراز بکشد. حین رانندگی، تمام سرنشیتان باید به درستی در صندلی‌های نشسته و به نحو ایمن، محافظت شوند.

- حین بازگرداندن پشتی صندلی به موقعیت قائم، با کشیدن صندلی به جلو و عقب، از قفل شدن محکم صندلی اطمینان حاصل نمایید.



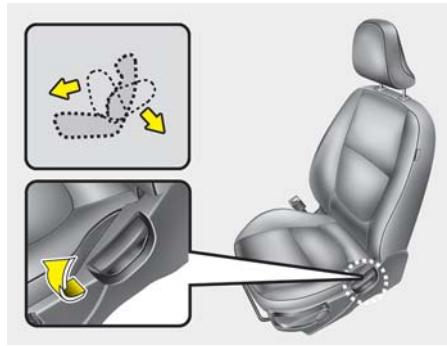
پشت سری به منظور تامین ایمنی و آرامش ، صندلی راننده و سرنشین جلو به پشت سری مجهز شده‌اند.
پشت سری‌ها علاوه بر ارائه آسایش، به حفاظت از سر و گردن راننده و سرنشینان در صورت وقوع تصادف کمک می‌کنند.



تنظیم ارتفاع تشک صندلی راننده برای تغییر ارتفاع صندلی، اهرم کنترل ارتفاع تعیینه شده در سمت بیرون تشک صندلی را به سمت بالا یا پایین حرکت دهید.

- برای پایین آوردن تشک صندلی، اهرم کنترل ارتفاع صندلی را چند بار به سمت پایین فشار دهید.

- برای بالا بردن تشک صندلی، اهرم کنترل ارتفاع صندلی را چند بار به سمت بالا حرکت دهید.



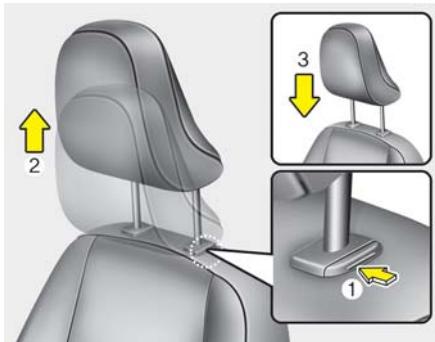
تنظیم زاویه پشتی صندلی راننده

برای خم کردن پشتی صندلی:

- کمی به سمت جلو خم شده و اهرم کنترل خم کردن پشتی صندلی واقع در سمت کناری عقب صندلی را بالا بکشید.

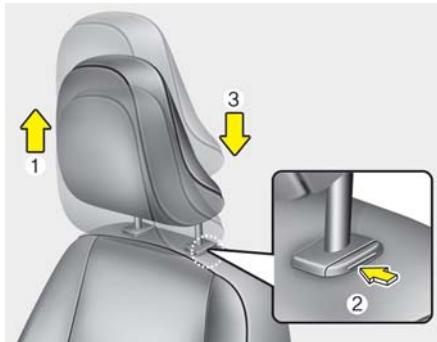
- بااحتیاط به صندلی تکیه داده، پشتی صندلی را در موقعیت دلخواه تنظیم کنید.

- اهرم را راه‌کرده و از قفل شدن پشتی صندلی در موقعیت مورد نظر اطمینان حاصل کنید. (برای قفل شدن پشتی صندلی، اهرم باید به موقعیت اولیه خود باز گردد)



برای پیاده کردن پشت سری، آن را تا جایی که
امکان دارد بالا ببرید. سپس دکمه آزاد کننده (1) را
در حالیکه پشت سری را به سمت بالا (2) می‌کشید،
вшار دهید.

برای نصب مجدد پشت سری، حین فشاردادن
دکمه آزاد کننده (1) پایه بر روی پشت سری (3) را در
سوراخ‌های تعییه شده و شار دهید. سپس ارتفاع
پشت سری را در میزان دلخواه تنظیم نمایید.



برای بالا آوردن پشت سری؛ آن را تا ارتفاع دلخواه
(1) بالا آورید. برای پایین کشیدن پشت سری دکمه
آزاد کننده (2) تعییه شده بر روی بالای پشتی
صندلی را فشار داده و نگه دارید، سپس پشت
سری را تا ارتفاع دلخواه (3) پایین بیاورید.

▲ اخطار

- برای حداکثر تاثیر گذاری پشت سری در
صورت وقوع تصادف، پشت سری‌ها باید به
نحوی تنظیم شود که ارتفاع قسمت میانی
پشت سری در ارتفاع مرکز ثقل سر سرنشین
باشد. به طور کلی مرکز ثقل سر بیشتر افراد
در ارتفاع برابر با بالای چشم سرنشین
می‌باشد. همچنین، پشت سری‌ها باید تا آنجا
که ممکن است نزدیک به سر سرنشین تنظیم
گردد. به این دلیل، استفاده از پشتی‌هایی که
بدن را از پشتی صندلی دور نگه می‌دارند
توصیه نمی‌شود.

- برای کاهش خطر صدمه دیدن سر و گردن
حین بروز تصادف احتمالی، در هنگام پیاده
بودن پشت سری با خودرو رانندگی نکنید.
هنگام نصب پشت سری، خطرات احتمالی
خدمات گردن کاهش می‌یابد.

- در حالی که خودرو در حال حرکت است،
ارتفاع پشت سری را تنظیم نکنید.

▲ اخطار

پس از تنظیم پشت سری برای حفاظت از
سرنشین از قفل بودن پشت سری در محل خود
اطمینان حاصل نمایید.

۱

۲

۳

۴

۵

۶

۷

۸

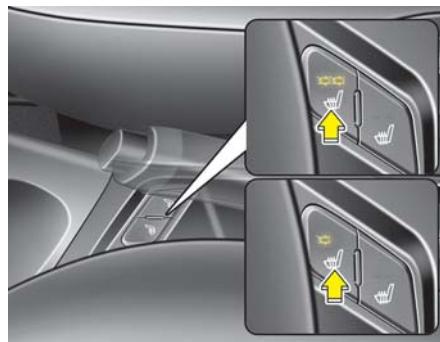
۹

* یادآوری

زمانیکه کلید گرم کن صندلی در وضعیت روشن ON قرار دارد، سیستم گرمایش صندلی بسته به دمای صندلی به طور اتوماتیک روشن با خاموش می‌گردد.

هشدار !

- در هنگام تمیز نمودن صندلی‌ها از حلال‌های ارگانیک نظیر تینر، بنزن، الکل، نفت و بنزین استفاده نکنید، استفاده از این مواد ممکن است باعث آسیب دیدن گرم کن صندلی‌ها شود.
- برای جلوگیری از گرم شدن بیش از حد گرمکن‌ها، در زمان روشن بودن گرم کن صندلی، از قرار دادن پتو، تشك یا روکش بر روی صندلی‌ها خودداری نمایید.
- از قراردادن اشیای سنتیگن یا دارای نقاط تیز بر روی صندلی‌های مجهز به گرمکن خودداری کنید. اجزای گرمکن صندلی ممکن است آسیب بینند.



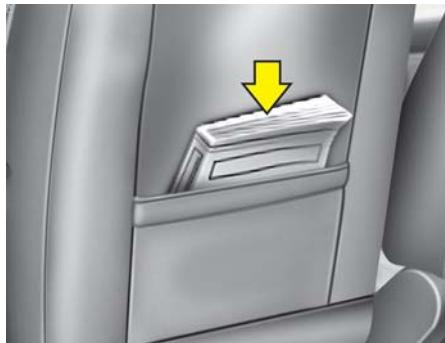
پشت سری‌های متتحرک (فعال)

(در صورت مجهز بودن)

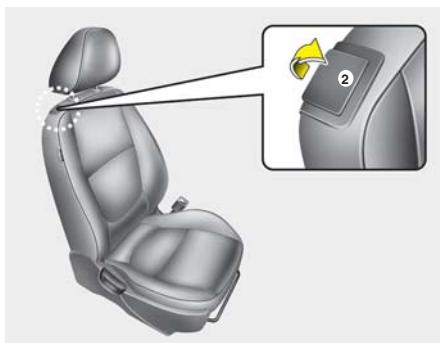
پشت سری‌های متتحرک (فعال)، به نحوی طراحی شده است که در هنگام برخورد از ناحیه عقب، به سمت جلو و بالا حرکت کند. این امر از حرکت سر راننده و سرنشین جلو به سمت عقب جلوگیری می‌کند، بنابراین مانع صدمات وارد بر گردن می‌شود.

! اخطار

- حين نشستن بر روی صندلی یا هنگامی که صندلی را به جلو و عقب می‌کشید، ممکن است فاصله‌های بین صندلی و دکمه ضامن پشت سری ایجاد شود. از عدم گیرکردن انگشتان در این فاصله اطمینان حاصل نمایید.
- نحوی تغییر می‌کند:
- خاموش ← زیاد () ← کم () →
- با هر بار قرار دادن سوئیچ خودرو در وضعیت روشن، کلید گرمکن صندلی در وضعیت خاموش قرار می‌گیرد.



جیب پشتی صندلی (در صورت مجهز بودن)
جیبی در پشتی صندلی سرنشین جلو و راننده
تعییه شده است.



ورود به صندلی‌های عقب (فقط خودروهای سه درب)

برای ورود به صندلی‌های عقب، پشتی صندلی سرنشین جلو باید خم شود. با کشیدن اهرم (2) ورود به صندلی بر روی پشتی صندلی سرنشین جلو، پشتی صندلی سرنشین جلو، خم می‌شود. سپس صندلی را به جلو فشار دهید تا سرنشین وارد شود. با بلند کردن پشتی صندلی، پشتی صندلی باز شده و به وضعیت اصلی باز می‌گردد.

اخطار

هرگز حین حرکت خودرو یا زمانی که سرنشین در صندلی عقب نشسته است، اقدام به تنظیم صندلی نکنید : چرا که ممکن است صندلی ناگهان حرکت کرده و به سرنشین صدمه بزند.

اخطار - سوختگی بر اثر گرمکن صندلی
بدلیل احتمال ایجاد حرارت شدید یا سوختگی در هنگام استفاده از گرمکن صندلی‌ها، سرنشینان باید شدیداً احتیاط را مراقبات کنند.
سرنشینان باید قادر به احساس گرمای بیش از حد گرمکن صندلی و خاموش نمودن گرمکن باشند.
گرمکن در دمای کم نیز در صورت استفاده به مدت طولانی می‌تواند منجر به سوختگی شود.
راننده بطور خاص باید شدیداً مراقب سرنشینان زیر باشد :

۱. اطفال خردسال، کودکان، افراد مسن و ناتوان یا بیماران سرپایی.

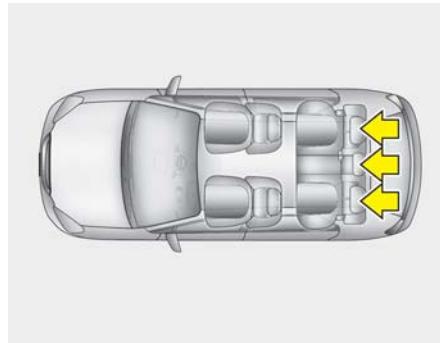
۲. افراد دارای پوست حساس یا حساس به سوختگی پوست.

۳. افراد خسته

۴. افراد مبت

۵. افرادی که از داروهای مسكن یا خواب آور (قرص خوابآور، قرص سرما خوردگی و نظایر آنها) استفاده کرده‌اند.

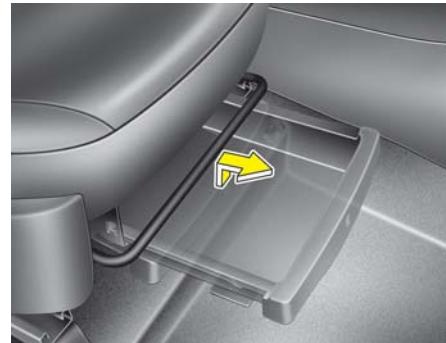
۱
۲
۳
۴
۵
۶
۷
۸
۹



تنظیم صندلی عقب

پشت سری (در صورت مجهز بودن) به منظور تامین ایمنی و آسایش، صندلی راننده و سرنشین جلو مجهز به پشت سری می‌باشد.
پشت سری‌ها علاوه بر ارائه آسایش، به حفاظت از سر و گردن راننده و سرنشین جلو در صورت وقوع تصادف کمک می‌کنند.

- ⚠️ اخطار**
- از آنجا که اجسام ممکن است حین رانندگی، حرکت کنند و مراقب باشید آنها را به نحوی درون سینی قرار دهید که صدا ایجاد نکرده یا سینی را به خطر نیاندارند.
 - همیشه حین حرکت، سینی را بسته نگهدارید. سینی را با اجسام متعدد به نحوی پر نکنید که به راحتی بسته نشود.

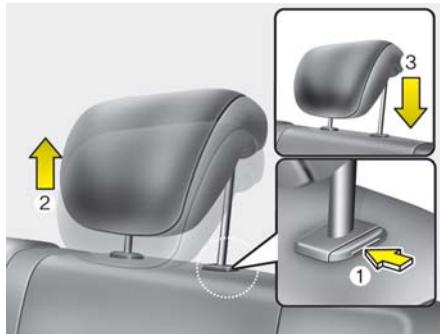


سینی زیرین صندلی سرنشین

(در صورت مجهز بودن)
برای باز کردن سینی، اهرم را به سمت بالا کشیده، سینی را به سمت جلو خارج نمایید.

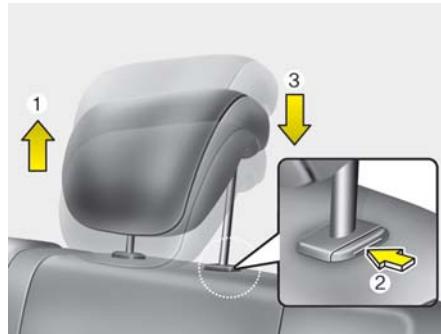
- ⚠️ هشدار**
- برای جلوگیری از زدی احتمالی، اجسام باارزش را داخل سینی رها نکنید.
سینی را می‌توان برای قرار دادن اجسام کوچک مورد نیاز راننده و سرنشین مورد استفاده قرار داد.

- ⚠️ اخطار - مواد قابل اشتعال**
- از قراردادن فندک، سیلندر گاز پروپان، یا دیگر مواد قابل اشتعال/انفجار بر روی سینی خودداری نمایید.
ممکن است این اجسام حین قرار گرفتن خودرو در معرض حرارت بالا و به مدت طولانی، آتش گرفته و/ یا منفجر شوند.



پیاده نمودن و نصب کردن (در صورت مججهز بودن)
برای پیاده نمودن پشت سری، آن را تا جایی که امکان دارد بالا کشیده، سپس دکمه ضامن (1) را در حالیکه پشت سری را به سمت بالا می‌کشید (2)، فشار دهید.

برای سوار کردن مجدد پشت سری، پایه‌های پشت سری (3) را در سوراخهای تعییه شده در پشتی صندلی قرار داده، در همان حین دکمه ضامن (1) را فشار دهید. سپس ارتفاع پشت سری را تنظیم نمایید.



تنظیم ارتفاع به سمت بالا و پایین
(در صورت مججهز بودن)

برای بالا بردن پشت سری، آن را تا موقعیت دلخواه (1) به سمت بالا بکشید. برای پایین بردن پشت سری، دکمه ضامن (2) واقع بر روی پایه محافظ پشت سری را فشار داده، نگهدارید و همزمان پشت سری را به سمت پایین تا رسیدن به موقعیت دلخواه (3) فشار دهید.

⚠ اخطار

- برای حداکثر تأثیر پشت سری در هنگام وقوع تصادف، پشت سری باید طوری تنظیم شود که ارتفاع وسط پشت سری در امتداد مرکز تقل سرفه نشسته بر روی صندلی باشد. در حالت کلی، مرکز تقل سر اکثر افراد، همان ارتفاع با بالای چشمان آنها می‌باشد. همچنین، پشت سری را طوری تنظیم کنید که فاصله سر از آن حداقل باشد. به همین دلیل استفاده از بالشتکهایی که فاصله بدن را از پشتی صندلی زیاد می‌کند توصیه نمی‌شود.
- بدون وجود پشت سری‌ها از خودرو استفاده نکنید، در صورت وقوع تصادف این امر ممکن است باعث صدمه دیدن جدی سرنشینان شود. پشت سری‌ها اگر به درستی تنظیم شوند می‌توانند حفاظت لازم را در مقابل صدمات وارد به گردن ارائه دهند.

⚠ اخطار

برای ارائه حداکثر ایمنی سرنشینان، پس از تنظیم پشت سری، از قفل شدن آن در محل خود اطمینان حاصل نمایید.

۱

۲

۳

۴

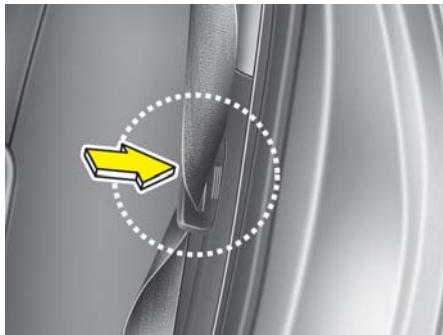
۵

۶

۷

۸

۹



۱. پشتی صندلی جلو را در وضعیت قائم قرار داده و صندلی جلو را به سمت جلو همل دهید.

برای خم نمودن تشك و پشتی صندلی عقب :
پشتی صندلی های عقب را می توان برای فراهم آوردن فضای بار بیشتر خم نمود تا بتوان راحتتر به محفظه بار دسترسی پیدا کرد.

- برای بلند کردن پشتی صندلی، آن را بالا کشیده، فشار دهید تا صدای کلیک شنیده شود.

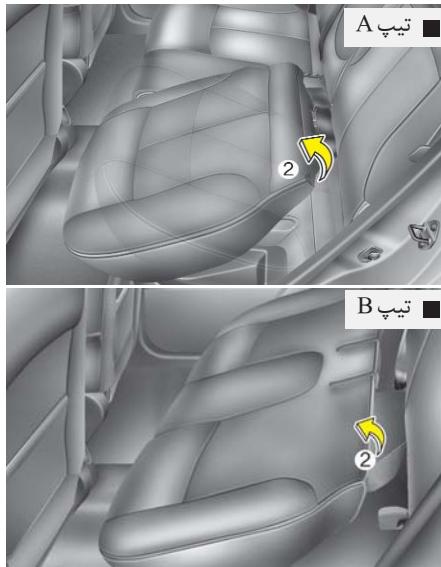
• حین باز گرداندن پشتی صندلی به وضعیت قائم، کمربندهای ایمنی صندلی های عقب را به نحوی قرار دهید که سرنوشتیان صندلی های عقب به راحتی از آن استفاده کنند.

تا کردن پشتی صندلی های عقب
(در صورت مجهزبودن)

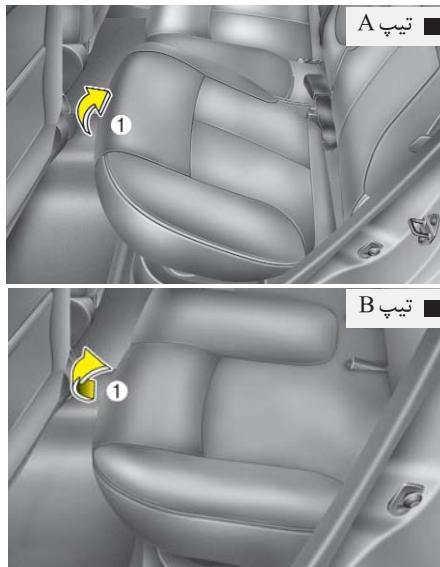
برای حمل راحتتر اشیاء طویل یا افزایش ظرفیت حمل بار خودرو، پشتی صندلی های عقب را می توان به سمت تشك تانمود.

⚠️ اخطار

هدف از خم شدن پشتی (با تشك) صندلی های عقب حمل اشیاء طویل تر از معمول در موقع لازم است. هرگز اجراه ندهید سرنوشتیان روی پشتی صندلی خم شده، در خودرو در حال حرکت بنشینند. این شیوه نشستن صحیح نیست و امکان استفاده از کمربند ایمنی در این حالت وجود ندارد. در صورت وقوع تصادف یا توقف ناگهانی این امر ممکن است منجر به صدمات جانی جدی یا مرگ آور شود. ارتفاع اجسام حمل شده روی پشتی خم شده صندلی عقب نباید از ارتفاع صندلی های جلو بیشتر باشد. این امر می تواند منجر به حرکت جسم یا بار به سمت جلو و صدمات جسمی و مادی در صورت توقف ناگهانی خودرو شود.



۴. بخش عقبی تشك صندلی (۲) را بالا بکشید.



۳. بخش جلویی تشك صندلی (۱) را بالا بکشید.

هشدار !

- حین تا کردن یا باز کردن صندلی عقب، از حرکت صندلی جلو به طور کامل به سمت جلو اطمینان حاصل نمایید. در صورتی که فضای کافی برای تا کردن صندلی عقب وجود ندارد، هرگز با اعمال زور صندلی را تا نکنید. چرا که منجر به صدمه دیدن پشت سری و بخش‌های مربوطه صندلی می‌شود.

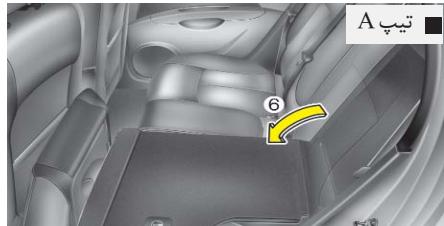
- پیش از استفاده از کمربند ایمنی صندلی، از خارج نمودن آن از نگهدارنده اطمینان حاصل نمایید.

در صورتی کمربند ایمنی را حین قرار داشتن در نگهدارنده، بیرون بکشید. کمربند ایمنی یا نگهدارنده آن صدمه می‌بیند.

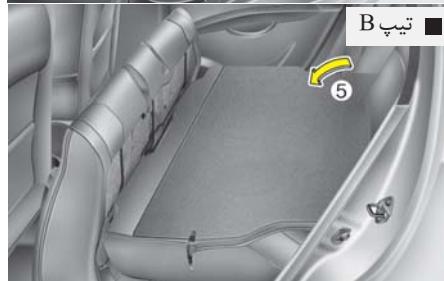
- از نگهدارنده فقط زمانی که سرنوشتی در صندلی عقب نیست یا زمانی که باید صندلی عقب را تا کنید، استفاده نمایید.

۲. زبانه فلزی کمربند ایمنی صندلی عقب را به داخل نگهدارنده فرو کنید تا کمربند ایمنی صدمه نبیند.

۱
۲
۳
۴
۵
۶
۷
۸
۹

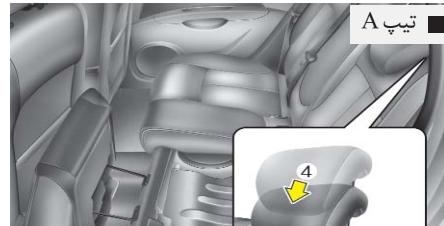


تیپ A



تیپ B

۸. پشتی صندلی را به سمت جلو و پایین خم نمایید.
(6) ، (5)

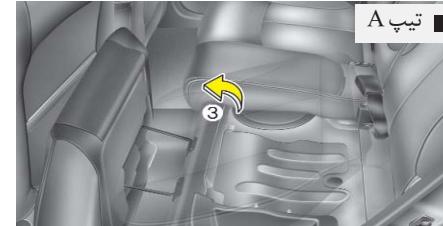


تیپ A



تیپ B

۶. پشت سری (4) را تا جای ممکن پایین بیاورید.
۷. اهرم ضامن قفل (4) را بیرون بکشید.



تیپ A



تیپ B

۵. تشك صندلی (3) را محکم حرکت دهید.

⚠️ اخطار

در صورتی که پس از خم نمودن صندلی عقب، راننده با توجه به خصوصیات فیزیکی بدن خود، نمی‌تواند در صندلی راحت بنشیند، صندلی عقب را خم نکنید. چرا که در صورت بروز تصادف یا ترمزهای ناگهانی، صدمات جسمی افزایش می‌یابد.

! هشدار - کمربندهای ایمنی صندلی‌های عقب

حين بازگرداندن پشتی صندلی‌های عقب به وضعیت قائم، به خاطر داشته باشید که تسممهای روی شانه را به وضعیت صحیح باز گردانید.

! اخطار - بار

برای جلوگیری از پرتتاب شدن بار به اطراف در داخل خودرو (در اثر تصادف) و در نتیجه صدمه دیدن سرنوشنیان خودرو، بارها همیشه باید به نحو مطمئن در محل بسته و محکم شوند. همچنین در هنگام قراردادن اشیاء بر روی صندلی‌های عقب باید به شدت مراقب بوده: چرا که در صورت تصادف از ناحیه جلو این اشیاء ممکن است با سرنوشنیان جلو برخورد نمایند.

! اخطار - سوار و پیاده کردن بار

در هنگام سوار و پیاده کردن بار از قرار داشتن سویچ خودرو در موقعیت خاموش OFF، قراردادشتن گیربکس اتوماتیک در موقعیت پارک P یا گیربکس معمولی در دنده ۱ و در گیربودن ترمز دستی اطمینان حاصل کنید. عدم رعایت این موارد ممکن است باعث حرکت خودرو در اثر حرکت دادن ناخواسته دسته دنده به موقعیت‌های دیگر شود.

! اخطار

در هنگام بازگرداندن پشتی صندلی عقب بهالت قائم (پس از هر بار تاکردن پشتی به سمت پایین): مواظب باشید تسممهایا یا قفل کمربندهای ایمنی لای صندلی عقب گیر نکرده یا چار آسیب دیدگی نشوند. با فشار دادن بالای پشتی صندلی، از قفل شدن کامل پشتی در موقعیت قائم، اطمینان حاصل کنید. در غیر اینصورت، در هنگام تصادف یا توقف ناگهانی، پشتی صندلی می‌تواند به سمت جلو تا شده، اجازه دهد بار به سمت جلو حرکت کرده وارد آتاق سرنوشنین شود. این امر می‌تواند باعث صدمات جدی جسمی یا مرگ‌آور شود.

! هشدار - صدمه دیدن کمربندهای

ایمنی صندلی‌های عقب

زمانی که پشتی صندلی‌های عقب را خم کنید، قفل را بین تشک و پشتی صندلی جا بزنید. این عمل از صدمه دیدن کمربند توسط پشتی صندلی جلوگیری می‌کند.

برای باز کردن صندلی عقب:

۱. پشتی صندلی را بلند کرده و به سمت عقب فشار دهید تا باصدای کلیک در محل خود قفل شود.
۲. تشك صندلی را حرکت داده و به سمت پایین در وضعیت صحیح فشار دهید.
۳. کمربند ایمنی صندلی عقب را در وضعیت صحیح قرار دهید.

۱

۲

۳

۴

۵

۶

۷

۸

۹

کمریندهای ایمنی

سیستم محافظت از سرنشین کمریند ایمنی

! اخطار

برای استفاده از حداکثر مزایای سیستم محافظت از سرنشین، همیشه در هنگام حرکت خودرو کمریندها باید بسته شده باشند.

حداکثر تاثیر کمریندها زمانی ارائه داده می‌شود که پشتی صندلی‌ها در حالت قائم قرار داشته باشد.

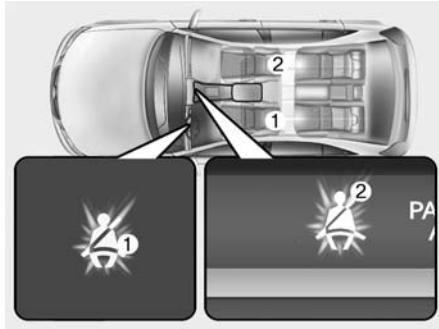
کودکان ۱۲ ساله و کوچکتر همیشه باید به نحو مناسب در صندلی عقب مورد محافظت قرار گیرند. هرگز اجراه ندهید کودکان در صندلی جلو قرار گیرند. اگر کودک بزرگتر از ۱۲ سال، لازم است در صندلی جلو بنشینند، باید به نحو مناسب توسط کمریند مورد محافظت قرار گیرد و صندلی تا حد امکان به عقب کشیده شود.

هرگز تسمه روی شانه کمریند را از زیر بازو یا پشت خود عبور ندهید. استفاده از تسمه روی شانه به نحو نامناسب می‌تواند باعث آسایش تنظیم شوند، تا بتوانند محافظت لازمی که برای آن طراحی شده‌اند را ارائه دهند. کمریند شل و تابدار تا حد بسیار زیادی حفاظت لازم از سرنشین را کاهش می‌دهد.

! اخطار

کمریندها برای تماس و مقابله با قسمت‌های استخوانی بدن طراحی شده‌اند و باید از قسمت پایین و جلو لگن، سینه و شانه‌ها بر حسب مورد، عبور داده شوند. از عبوردادن تسمه روی پا از روی شکم باید احتراز شود.

کمریندها باید تا حد ممکن بطور محکم همراه با آسایش تنظیم شوند، تا بتوانند محافظت لازمی که برای آن طراحی شده‌اند را ارائه دهند. کمریند شل و تابدار تا حد بسیار زیادی حفاظت لازم از سرنشین را کاهش می‌دهد.

تیپ
جلو

به عنوان یادآوری برای راننده و سرنشیین جلو، با هر بار قرار دادن سوئیچ خودرو در وضعیت روشن "ON" و بدون توجه به حالت کمربند ایمنی، چراغ هشدار کمربند ایمنی راننده (1) و سرنشیین جلو (2)، به مدت ۶ ثانیه روشن خواهد شد.

در صورتی که حين قرار داشتن سوئیچ خودرو در وضعیت روشن "ON" کمربند ایمنی راننده و یا سرنشیین جلو باز باشد یا باز شود، چراغ هشدار مربوطه تا بستن کمربند ایمنی روشن خواهد ماند. در صورتی که در این حالت کمربند ایمنی خود را نسبته و با سرعت بیش از ۹ km/h رانندگی نمایید تا کاهش سرعت به ۶ km/h چراغ هشدار مربوطه چشمک خواهد زد.



هشدار کمربند ایمنی

تیپ A

به عنوان یادآوری برای راننده، اگر در هنگام قرار داشتن سوئیچ خودرو در وضعیت روشن "ON"، کمربند ایمنی راننده بسته نشده باشد یا پس از چرخاندن سوئیچ به موقعیت روشن "ON"، کمربند ایمنی راننده باز شود، چراغ هشدار کمربند ایمنی تا بستن کمربند ایمنی چشمک خواهد زد.

در صورتی که در هنگام قرار داشتن سوئیچ خودرو در وضعیت روشن "ON"، کمربند ایمنی راننده بسته نشده باشد یا پس از چرخاندن سوئیچ به موقعیت روشن "ON"، کمربند ایمنی راننده باز شود، آذیره شدار کمربند ایمنی به مدت ۶ ثانیه به صدا در خواهد آمد. در این حالت، در صورت بستن کمربند ایمنی، بلا فاصله قطع خواهد شد (در صورت مجهر بودن).

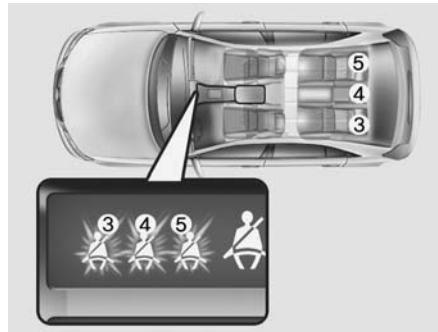
▲ اخطار

- استفاده کننده از کمربند نباید هیچگونه تغییر یا اضافه کردن تجهیزاتی را بر روی کمربند اعمال نماید که باعث شل شدگی تسمه کمربند توسط اجزای تنظیم کننده تسمه یا از تنظیم مجموعه کمربند جلوگیری نماید.
- حين بستن کمربند ایمنی، مراقب باشید زبانه قفل کمربند ایمنی را در قفل کمربند دیگری فرو نکنید. چرا که این عمل خطناک بوده و کمربند ایمنی به طور مناسب از شما محافظت خواهد کرد.
- از بازنمودن کمربند ایمنی و یا باز و بسته نمودن کمربند ایمنی حين رانندگی خودداری نمایید. چرا که ممکن است کنترل خودرو را از دست داده، منجر به بروز تصادف، صدمات جسمی جدی یا حتی مرگ گرددید.
- حين بستن کمربند ایمنی، از برخورد زبانه کمربند ایمنی به اجسام سخت جلوگیری نمایید چرا که ممکن است به آسانی بشکند.
- از عدم قرار داشتن اجسام ریز درون قفل کمربند ایمنی اطمینان حاصل نمایید، در غیراین صورت، کمربند به طور صحیح بسته نخواهد شد.

۱
۲
۳
۴
۵
۶
۷
۸
۹

در صورتی که حین رانندگی با سرعت بیش از 20km/h، کمربند ایمنی عقب باز شود، چراغ هشدار کمربند ایمنی مربوطه چشمک زده و آژیر هشدار به مدت ۳۵ ثانیه به صدا در خواهد آمد.

با وجود این، در صورتی که کمربند ایمنی عقب روی پا / شانه ظرف مدت ۹ ثانیه پس از بستن کمربند ایمنی بسته و باز شود، هشدار کمربند ایمنی مربوطه عمل نخواهد کرد.



کمربند ایمنی صندلی عقب
(در صورت مجهز بودن)

در صورتی که سوچیج خودرو در وضعیت روشن "ON" باشد (موتور حرکت نکند) و کمربند ایمنی روی پا / شانه سرنشین عقب بسته نشده باشد، چراغ هشدار کمربند ایمنی مربوط تا بستن کمربند، روشن خواهد شد. پس از آن، در صورت بروز هر یک از حالات ذیل، چراغ هشدار کمربند ایمنی عقب مربوطه به مدت ۳۵ ثانیه، روشن خواهد شد:

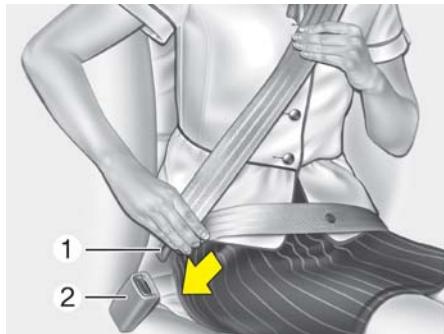
- استارت زدن موتور حین باز بودن کمربند ایمنی عقب.
- رانندگی با سرعت بیش از 9 km/h حین باز بودن کمربند ایمنی عقب.

- حین رانندگی با سرعت بیش از 20 km/h، کمربند ایمنی عقب باز شود.
در صورتی که کمربند ایمنی عقب بسته شود، چراغ هشدار بالا فاصله خاموش خواهد شد.

در صورتی که در این حالت کمربند ایمنی خود را نبسته و با سرعت بیش از 20 km/h رانندگی نمایید، آژیر هشدار کمربند ایمنی به مدت ۱۰ ثانیه به صدا در آمده و چراغ هشدار مربوطه چشمک خواهد زد.

* یادآوری

- چراغ هشدار کمربند ایمنی سرنشین جلو، در مرکز جلو داشبورد قرار گرفته است.
- حتی در صورتی که صندلی سرنشین جلو خالی باشد، چراغ هشدار به مدت ۶ ثانیه چشمک زده یا روشن خواهد شد.
- ممکن است در صورت قرار دادن بار بر روی صندلی سرنشین جلو، هشدار صندلی سرنشین جلو عمل کند.



تسمه روی پا/شانه

برای بستن کمربند ایمنی:

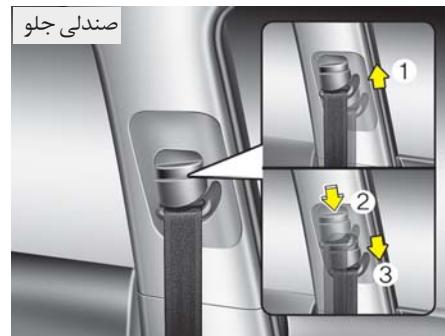
برای بستن کمربند ایمنی ، تسمه را از جمع کننده بیرون بکشید و زبانه فلزی (1) آن را در قفل کمربند (2) جابزند. وقتی زبانه فلزی قفل شود، صدای "کلیک" شنیده خواهد شد. فقط پس از آن که تسمه روی پای کمربند ایمنی به صورت دستی تنظیم شد و به صورت چسبان دور لگن قرار گرفت، طول تسمه روی شانه کمربند ایمنی به مقدار مناسب به طور اتوماتیک تنظیم می شود. اگر آرام به جلو خم شوید طول تسمه زیاد شده، اجازه حرکت به اطراف را می دهد. در صورت تصادف یا توقف ناگهانی خودرو، کمربند در موقعیت خود قفل می شود. همچنین اگر سریع به جلو خم شوید، باز هم کمربند ایمنی قفل می شود.

برای بالا بردن پایه تنظیم کننده ارتفاع، آن را به سمت بالا بکشید (1). جهت پایین آوردن با فشار دادن دکمه ضامن تنظیم کننده ارتفاع (2)، آن را به سمت پایین (3) بکشید.

جهت قفل شدن پایه نگهدارنده در موقعیت خود، دکمه رارها کنید. برای اطمینان از قفل شدن پایه نگهدارنده سعی کنید تنظیم کننده ارتفاع را به سمت بالا و پایین حرکت دهید.

! اخطار

- **قفل بودن تنظیم کننده ارتفاع تسمه روی شانه کمربند ایمنی در ارتفاع مناسب را کنترل کنید.** هرگز تسمه روی شانه کمربند ایمنی را از روی گردن یا صورت عبور ندهید. موقعیت نامناسب کمربندهای بسته شده می تواند باعث آسیب‌های جسمی جدی در صورت تصادف شود.
- **عدم تعویض کمربندهای ایمنی پس از تصادف به باقی ماندن کمربندهای معموبی منجر می شود که نمی توانند محافظت لازم را در صورت وقوع تصادف دیگری ارائه داده و در نتیجه باعث آسیب‌های جسمی جدی یا مرگ می شوند. بعد از تصادف فوراً کمربند ایمنی را تعویض نمایید.**



صندلی جلو

تنظیم ارتفاع کمربند ایمنی (صندلی جلو)

برای رسیدن به حداکثر ایمنی و راحتی می توانید ارتفاع پایه نگهدارنده تسمه روی شانه را در ۴ وضعیت مختلف تنظیم کنید.

ارتفاع تسمه کمربند تنظیمی نباید خیلی به گردن شما نزدیک باشد. تسمه روی شانه باید طوری تنظیم شود که از روی سینه و سطح شانه عبور کند به طوری که بیشتر به سمت درب نزدیک باشد تا گردن شما.

برای تنظیم ارتفاع پایه کمربند ایمنی، تنظیم کننده ارتفاع را به سمت بالا یا پایین حرکت دهید تا در مکان مناسب قرار گیرد.

۱

۲

۳

۴

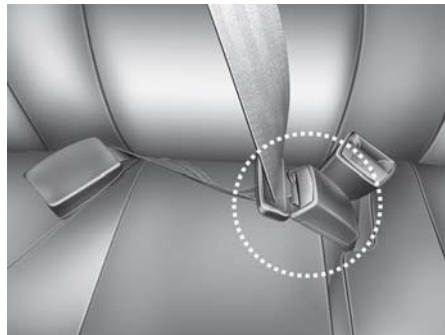
۵

۶

۷

۸

۹



حين استفاده از کمربند ایمنی عقب وسط ، قفلی
که دارای علامت "CENTER" می باشد را مورد
استفاده قرار دهید (در صورت مجهر بودن).

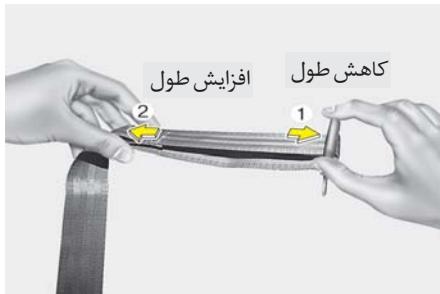
* یادآوری

در صورتی که کمربند ایمنی در پایه نگهدارنده
گیر کرده باشد، می توانید آن را محکم بیرون
بکشید تا از پایه نگهدارنده خارج شود، پس از آزاد
شدن ، به آرامی تسمه را می توانید بیرون بکشید.

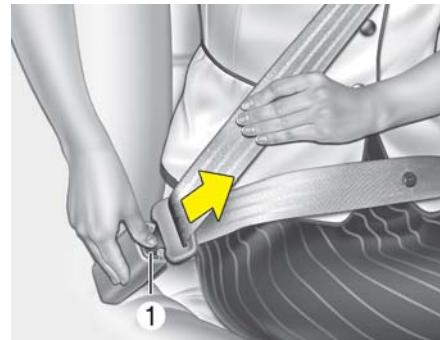
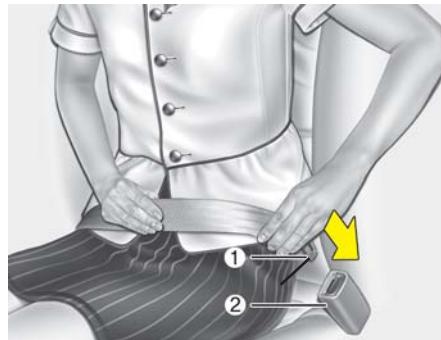
⚠ اخطار

تسمه روی پای کمربند ایمنی باید در پایین ترین
سطح ممکن بطور محکم و چسبان بر روی لگن و
نه به دور کمر بسته شود. اگر تسمه روی پا
بسیار بالا بر روی کمر قرار گیرد، احتمال آسیب
دیدن در صورت وقوع تصادف افزایش می یابد.
هر دو بازو نباید در زیر یا روی تسمه روی شانه
کمربند قرار گیرند، بلکه یکی در زیر و دیگری بر
روی تسمه به نحو نشان داده شده در تصویر باید
قرار گیرد.

هرگز تسمه کمربند را از زیر بازوی نزدیکتر به
درب عبور ندهید.



تنظیم طول کمربند ایمنی ثابت دو و تسمه ای
بايستی به طور دستی به نحوی که محکم در اطراف
بدن قرار گیرد، انجام شود. برای سفت کردن
کمربند قسمت انتهایی آزاد تسمه را بکشید،
تسمه بايستی حتی الامکان در پائین ترین قسمت
نیم تنه و روی لگن قرار گیرد. اگر تسمه کمربند
بالاتر بسته شود احتمال صدمه دیدن و زخمی
شدن در تصادفات افزایش می یابد.



تسمه روی پا (در صورت مجھزبودن)
برای بستن کمربند ایمنی :
برای بستن کمربند ایمنی ثابت دو تسمه ای، زبانه
فلزی (1) را به داخل قفل فشار دهید (2). هنگامیکه
زبانه در داخل قفل جا رفته و قفل شود، صدای
"کلیک" که حاکی از قفل شدن کمربند است
شنیده خواهد شد. قفل شدن مناسب و پیچ و تاب
نشاشتن کمربند را کنترل واز آن مطمئن شوید.

برای باز کردن کمربند ایمنی :
با فشار دادن دکمه آزاد کننده روی قفل (1)، کمربند
آزاد می شود. هنگامیکه قفل کمربند آزاد شود،
تسمه باید به طور اتوماتیک به داخل جمع کننده
تسمه باز گردد.
اگر این عمل انجام نشد، تسمه کمربند را بازدید و
از تاب نداشتن آن مطمئن شوید، سپس دوباره این
عمل را انجام دهید.

۱

۲

۳

۴

۵

۶

۷

۸

۹

۱

۲

۳

۴

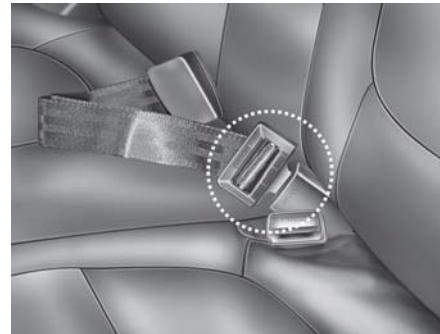
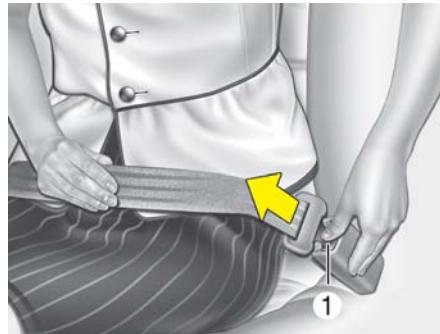
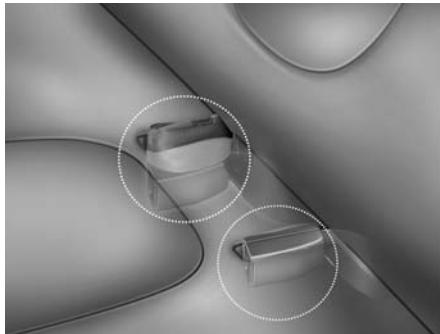
۵

۶

۷

۸

۹



جمع کردن کمربندهای ایمنی عقب
قفل های کمربندهای ایمنی عقب را می توان
داخل جیب تعییه شده بین تشک و پشتی صندلی
عقب قرار داد.

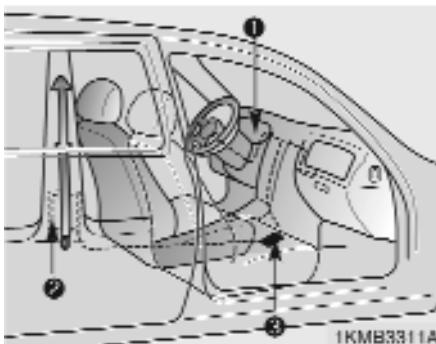
کمربند ایمنی عقب وسط را می توان در حالتی که
تسمه به دور قفل پیچیده شده است در جیب تعییه
شده بین پشتی و تشک صندلی قرار داد.(کمربند
ایمنی دارای نقطه اتکاء، در صورت مجهز بودن)

برای باز کردن کمربند ایمنی :
برای باز کردن کمربند ایمنی، دکمه (۱) را به داخل
قفل کمربند ایمنی فشار دهید.

در هنگام استفاده از کمربند ایمنی صندلی عقب
وسط، باید از قفل کمربند دارای علامت وسط
استفاده کنید.

▲ اخطار

مکانیزم کمربند ایمنی روی پای عقب وسط با
کمربندهای ایمنی عقب روی شانه متفاوت
است. حین بستن کمربند ایمنی عقب روی شانه
یا روی پای وسط، برای ارائه حداکثر محافظت به
سرنشین و عملکرد صحیح کمربند ایمنی از
قفل کردن زبانه صحیح در قفل صحیح، اطمینان
حاصل نمایید.



سیستم کمربند ایمنی کشنده بطور عمده متشکل از اجزای زیر است. مکان این اجزا در شکل نشان داده شده است:

1. چراغ هشدار سیستم کیسه هوا SRS.
2. مجموعه کمربند ایمنی پیش کشنده.
3. ماژول (سامانه) کنترل سیستم کیسه هوا SRS.

هنگامیکه خودرو به طور ناگهانی متوقف شود یا زمانیکه سرنشین سعی کند به طور سریع به جلو خم شود، جمع کننده کمربند ایمنی در این موقعیت قفل می شود. در بعضی بخصوصی از تصادفات منجر به برخورد از ناحیه جلو، کشنده کمربند ایمنی فعال شده، کمربند را برای سفت ترشدن در برابر بدن سرنشین، به سمت داخل می کشد.

اگر سیستم، فشار بیش از اندازه ای را در کمربند ایمنی راننده یا سرنشین جلو در هنگام فعال شدن کشنده کمربند ایمنی حس کند، محدود کننده فشار قرار گرفته در داخل کشنده، بخشی از فشار کمربند ایمنی مربوطه را کاهش می دهد. (در صورت مجهز بودن)



کمربند ایمنی کشنده (در صورت مجهز بودن)
خودروی شما به کمربندهای ایمنی کشنده راننده و سرنشین جلو مجهز است. هدف از به کارگیری کمربند ایمنی کشنده، حصول اطمینان از کشیده شدن و چسبیدن محکم کمربند ایمنی به بدن سرنشین در بعضی از تصادفات منجر به برخورد از ناحیه جلو است. هنگامی که تصادف منجر به برخورد از ناحیه جلو به اندازه کافی شدید باشد، کمربندهای ایمنی کشنده همراه با کیسه های هو می توانند عمل کنند.

⚠️ اخطار

برای ایمنی خود، از شل بودن یا پیچ نداشتن نسمه کمربند اطمینان حاصل نموده و همیشه به نحو صحیح به روی صندلی بنشینید.

۱

۲

۳

۴

۵

۶

۷

۸

۹

هشدار

اگر کمربند ایمنی کشنده، به درستی کار نکند، چراغ هشدار روشن خواهد شد، حتی اگر هیچ ایرادی در سیستم کیسه‌هوا وجود نداشته باشد. اگر با چرخاندن سوئیچ و قرار دادن آن در موقعیت روشن ON، چراغ هشدار کیسه‌هوا روشن نمی‌شود یا پس از روشن شدن به مدت تقریبی ۶ ثانیه، همچنان روشن باقی می‌ماند و یا زمانی که خودرو در حال حرکت است روشن می‌شود، لطفاً هر چه زودتر کمربند ایمنی کشنده و سیستم کیسه‌هوا را توسط عاملیت مجاز کیامورد بازرسی قرار دهید.

* یادآوری

- در بعضی از تصادفات منجر به برخورد از ناحیه جلو، هر دو کمربند ایمنی پیش کشنده راننده و سرنشین جلو ممکن است فعال شوند.
- هنگامیکه کمربندهای ایمنی کشنده فعال شوند، ممکن است صدای بلندی شنیده شده و غباری شبیه دود در اتاق خودرو دیده شود، این وضعیت عادی است و خطری ندارد.
- این غبار با وجود بی ضرر بودن ممکن است باعث خارش پوست شده و نباید به مدت طولانی استنشاق شود. پس از هر تصادف منجر به عمل کردن کمربندهای ایمنی پیش کشنده، سطح پوست در معرض (شامل دستها و صورت) را به طور کامل بشوئید.
- از آنجا حسگر فعال کننده کیسه‌هوا SRS به کمربندهای ایمنی پیش کشنده متصل است، پس از چرخاندن سوئیچ خودرو به موقعیت روشن ON، چراغ هشدار کیسه‌هوا  به مدت ۶ ثانیه روشن شده و سپس خاموش می‌شود.

! اخطار

برای استفاده از حداکثر مزایای کمربند ایمنی کشنده، موارد زیر باید رعایت شود:
۱. کمربند باید به نحو صحیح بسته شده و در موقعیت مناسب تنظیم شود. لطفاً همه اطلاعات مهم و هشدارهای مرتبط با خصوصیات تجهیزات ایمنی سرنشینان خودروی خود، شامل کمربندهای ایمنی و کیسه‌های هوای (ایریگ) ارائه شده در این کتابچه راهنمای مطالعه و از آنها پیروی کنید.
۲. همیشه از بسته بودن مناسب کمربند ایمنی خود و سرنشینان خودرو مطمئن شوید.

هشدارهای کمربند ایمنی

اخطار

همه سرنشیان خودرو همواره باید کمربند ایمنی مربوط به خود را بسته نگهارند. کمربندهای ایمنی و صندلی‌های محافظ کودک خطر آسیب‌پذیری جدی یا مرگ آور در صورت وقوع تصادف یا توقف ناگهانی را برای همه سرنشیان خودرو کاهش می‌دهند. بدون استفاده از کمربند، سرنشیان ممکن است به کیسه‌های در حال بازشدن بسیار نزدیک شده، با قسمت‌های داخلی خودرو برخورد کرده یا از خودرو به بیرون پرتاپ شوند. کمربندهای ایمنی بسته شده بنحو مناسب، تا حد بسیار زیادی این خطرات را کاهش می‌دهند. همیشه از هشدارهای مربوط به کمربندها، کیسه‌های هوای صندلی‌های سرنشیان ارائه شده در این کتابچه پیروی کنید.

- استفاده نادرست از مجموعه‌های کمربند ایمنی کشنده و بی‌اعتنایی به هشدارهای مربوط به ضربه وارد نکردن، تغییر ندادن، بازرسی نکردن، تعویض نکردن، یا سرویس و تعمیر نکردن آنها ممکن است منجر به عملکرد غیرصحیح یا فعال شدن بدون دلیل مجموعه‌های کمربند و درنتیجه صدمات جسمی جدی شود.
- همیشه در هنگام رانندگی و یا زمانی که سوار بر خودرو هستید، کمربندها را بینید.
- اگر خودرو یا کمربند ایمنی پیش‌کشنده باشد اساقاط شود، با عاملیت مجاز کیاتماش حاصل نمایید.

اخطار

- کمربندهای ایمنی کشنده فقط برای یک بار کارکردن، طراحی شده‌اند و پس از فعال شدن باید تعویض شوند. همیشه همه کمربندهای ایمنی از هر نوع، در صورت مورد استفاده بودن در زمان وقوع تصادف، باید تعویض شوند.
- مجموعه مکانیسم‌های کمربندهای ایمنی کشنده، در طی فعال شدن، داغ می‌شوند. کمربندهای ایمنی کشنده را تا چند دقیقه پس از فعال شدن، لمس نکنید.
- سعی نکنید خودتان کمربندهای ایمنی کشنده را بازرسی کرده یا تعویض کنید. این کار باید توسط عاملیت مجاز کیا انجام شود.
- به مجموعه‌های کمربند ایمنی کشنده، ضربه وارد نکنید.
- سعی در تعمیر یا سرویس کمربندهای ایمنی کشنده نکنید.

۱
۲
۳
۴
۵
۶
۷
۸
۹

کودکان بزرگتر
کودکان بزرگ جشتهای که نمی‌توانند از صندلی محافظت کودک استفاده کنند، همیشه باید در صندلی عقب قرار گرفته و از تسمه روی پا/شانه کمریند ایمنی استفاده کنند. تسمه روی پا باید محکم در اطراف لگن و تا حد ممکن در پایین ترین سطح بسته شود. بطور مرتبت محکم بودن کمریند را کنترل کنید. تقلید کردن کودک می‌تواند موقعیت کمریند را تغییر دهد. هنگامیکه کودکان در صندلی محافظت کودک قرار گرفته بر روی صندلی عقب مورد محافظت قرار گیرند، از بیشترین ایمنی برخوردارند. اگر کودک بزرگ جشته (بزرگتر از ۱۲ سال) پاید روی صندلی جلو بنشیند، کودک باید توسط تسمه روی پا/شانه کمریند ایمنی موجود به نحو این مورد محافظت قرار گرفته و صندلی تا آخرین حد به عقب کشیده شود. کودکان ۱۲ ساله یا کوچکتر باید به نحو ایمن در صندلی عقب مورد محافظت قرار گیرند. هرگز کودکان ۱۲ سال یا کوچکتر را در صندلی جلو نشانید. هرگز صندلی محافظت کودک روی عقب را در صندلی جلو خودرو نصب نکنید.

* یادآوری

هنگامیکه کودکان خردسال توسط سیستم صندلی محافظت کودک همخوان با الزامات قانونی کشور شما در صندلی عقب مورد محافظت قرار گیرند، در تصادفات به بهترین وجه از صدمه دیدن محافظت می‌شوند. قبل از خرید هر نوع صندلی محافظت کودک از داشتن برجسب ایمنی صندلی همخوان با استاندارد ایمنی کشور خود اطمینان حاصل کنید. سیستم صندلی محافظت کودک باید با قد و وزن کودک شما متناسب باشد. برای اطلاع از این امر برجسب روی صندلی محافظت کودک را مطالعه کنید. به "سیستم صندلی محافظت کودک" در این بخش مراجعه کنید.

نوزادان یا کودکان کوچک شما باید از الزامات خاص کشور خود آگاه باشید. صندلی‌های محافظت کودک یا نوزادان باید بر روی صندلی عقب قرار داده شده و بنحو مناسب نصب شوند. برای کسب اطلاعات بیشتر در مورد استفاده از این صندلی‌های محافظت به "سیستم صندلی محافظت کودک" در این بخش مراجعه کنید.

⚠️ اخطار

همه افراد داخل خودروی شما شامل نوزادان و کودکان به برخورداری از سیستم محافظتی مناسب در همه اوقات نیاز دارند. در خودرو در حال حرکت هرگز کودکان را روی پا نشانده یا آنها را بغل نکنید. نیروهای شدید ایجاد شده در حین تصادف، کودک را از بازوی شما جدا کرده بطرف اجزای داخلی خودرو پرتاب می‌کنند. همیشه از سیستم صندلی محافظت کودک مناسب با قد و وزن کودک خود استفاده کنید.

هر نفر یک کمربند هرگز دو نفر (شامل کودکان) نباید هم زمان از یک کمربند استفاده کنند. در صورت وقوع تصادف این عمل می‌تواند شدت آسیب‌های وارده را افزایش دهد.

به سمت عقب دراز نکشید برای کاهش احتمال آسیب دیدگی در صورت تصادف و استفاده از حداکثر کارایی سیستم محافظت از سرنشین، تمام سرنشینان در هنگام حرکت باید به صورت قائم در صندلی قرار گرفته و پشتی صندلی‌های جلو باید در حالت قائم باشد. اگر شخص بر روی صندلی عقب بصورت دراز کشیده نشسته یا اینکه پشتی صندلی جلو به سمت عقب خوابانده شده باشد، کمربند ایمنی نمی‌تواند محافظت مناسب را ارائه دهد.

زنان باردار استفاده از کمربند ایمنی برای زنان باردار به جهت کاهش احتمال صدمه دیدن در زمان تصادف توصیه می‌شود. در هنگام استفاده از کمربند ایمنی، قسمت تسمه روی پا باید تا حد امکان به طور مطمئن و در پایین ترین سطح در عرض لگن قرار گیرد نه اینکه به صورت عرضی روی شکم بسته شود. برای توصیه‌های خاص با پزشک مشورت کنید.

اگر تسمه روی شانه کمربند، گردن یا صورت کودک را کمی لمس می‌کند، سعی کنید موقعیت کودک را به سمت وسط خودرو نزدیک‌تر کنید. اگر تسمه روی شانه کمربند ایمنی هنوز صورت یا گردن کودک را لمس می‌کند، کودک باید به صندلی محافظت کودک بازگردانده شود.

▲ اخطار - اثرات تسمه روی شانه بر کودکان خردسال

- هرگز در هنگام حرکت خودرو اجازه ندهید تسمه روی شانه کمربند ایمنی با گردن یا صورت کودک تماس پیدا کند.
- اگر کمربند ایمنی مورد استفاده کودک به نحو مناسب بسته و تنظیم نشود، خطر مرگ یا آسیب دیدن جدی کودک را تهدید می‌کند.

⚠ اخطار - بانوان باردار

بانوان باردار هرگز نباید بخش روی پا کمربند ایمنی را در ناحیه شکمی، جایی که جنین قرار می‌گیرد یا در بالای ناحیه شکمی که بر اثر تصادف ممکن است تسمه نوزاد را بکشد، قرار دهند.

اشخاص مصدوم

کمربند ایمنی در زمان حمل و نقل فرد مصدوم باید مورد استفاده قرار گیرد. در صورت نیاز برای توصیه‌های خاص با پزشک مشورت کنید.

۱

۲

۳

۴

۵

۶

۷

۸

۹

بازدیدهای دوره‌ای

توصیه می‌شود همه کمریندهای ایمنی از نظر هر نوع فرسودگی یا آسیب دیدگی مورد بازدید قرار گیرند. قسمت‌های آسیب دیده باید در سریعترین زمان ممکن تعویض شوند.

کمریندها را تمیز و خشک نگه دارید کمریندها باید تمیز و خشک نگه داشته شوند. در صورت کثیفی می‌توانید آنها را با استفاده از محلول رقیق صابون و آب گرم تمیز کنید. سفید کننده، رنگ و پاک کننده‌های قوی یا مواد ساینده نباید مورد استفاده قرار گیرند، زیرا ممکن است باعث خرابی، سست و ضعیف کردن بافت تسمه کمریند شوند.

زمان تعویض کمریندهای ایمنی در صورت تصادف خودرو در هنگام درگیر بودن کمریند، همه مجموعه یا مجموعه‌های کمریند درگیر باید تعویض شوند. حتی اگر هیچ آسیبی هم مشاهده نشود، این کار باید انجام شود. در صورت وجود هر گونه ابهام و سوال در مورد عملکرد کمریند ایمنی به عاملیت مجاز کیا مراجعه کنید.

مراقبت از کمریند ایمنی

اجزا سیستم کمریند ایمنی هرگز نباید از یکدیگر جدا شده یا در آن‌ها تغییراتی اعمال شود. بعلاوه باید با مراقبت از آسیب دیدن تسمه‌ها و اجزا فلزی کمریند توسط لولاهای صندلی، درب‌ها یا دیگر استفاده‌های ناصحیح جلوگیری کرد.

⚠️ اخطار

در هنگام برگرداندن پشتی صندلی عقب به حالت اولیه قائم (در صورت تا کردن) مواظب باشید بافت تسمه یا قلاب کمریند صدمه نبینید. همچنین مطمئن شوید تسمه یا قلاب کمریند لای صندلی گیر نکرده یا در صندلی عقب فرو نزود. کمریند ایمنی دارای تسمه یا قفل صدمه دیده استحکام لازم را ندارد و احتمالاً در هنگام تصادف یا توقف ناگهانی نمی‌تواند به درستی عمل کند و در نتیجه باعث صدمات جدی جسمی می‌شود. فوراً آنها را تعویض کنید.

⚠️ اخطار

رانندگی در خودرو در حالیکه پشتی صندلی آن به عقب خم شده است، خطر صدمات جدی یا مرگ‌آور را در صورت تصادف یا توقف ناگهانی افزایش می‌دهد. با خواباندن صندلی میزان حفاظت سیستم محافظت از سرنشین (کمریندها و کیسه‌های هوا) تا حد زیادی کاهش می‌باید. برای عملکرد مناسب سیستم، کمریندها باید محکم در اطراف لگن و جلوی سینه قرار گرفته باشند. هرچه پشتی صندلی بیشتر خوابانده شده باشد، احتمال لیز خوردن لگن از زیر تسمه روی بای کمریند افزایش یافته باعث صدمات جسمی داخلی یا برخورد گردن سرنشین به تسمه روی شانه کمریند می‌شود. راننده و سرنشینان همیشه باید کاملاً به عقب بر روی صندلی‌های خود نشسته، بنحو مناسب توسط کمریند مورد محافظت قرار گیرند و پشتی صندلی آنها در حالت قائم باشد.

سیستم محافظتی کودک

کودکان همیشه باید در صندلی عقب نشسته و توسط سیستم محافظت کودک محافظت شوند تا خطر مصدومیت آنها کاهش یابد. طبق آمار، کودکانی که در صندلی عقب به نحوه مناسب از سیستم‌های محافظت کودک استفاده کنند، بسیار این‌تر از زمانی هستند که در صندلی جلو باشند، کودکان بزرگتر که نمی‌توانند صندلی محافظت کودک استفاده نمایند همیشه باید از کمربندهای ایمنی موجود استفاده نمایند. شما باید از الزامات قانونی کشور خود آگاه باشید. صندلی‌های محافظت باید بنحو مناسب در صندلی عقب قرار داده و نصب شوند. شما باید از سیستم صندلی محافظت همخوان با الزامات ایمنی استاندارد کشور خود استفاده کنید.

سیستم‌های محافظت کودکان به نحوی طراحی شده‌اند که توسط کمربندهای ایمنی خودرو (تسمه روی پایی کمربند ایمنی روی پا، تسمه روی پایی کمربند ایمنی شانه / پا) یا (ISOFIX) محکم و ایمن شوند. اگر کودکان توسط سیستمهای محافظت به نحو مناسب محافظت نشوند، در تصادف ممکن است مصدوم یا کشته شوند. برای کودکان کوچک و نوزادان باید از صندلی محافظت کودک و نوزاد استفاده کنید. قبل از خرید هر نوع صندلی محافظت، از متناسب بودن آن با صندلی و کمربندهای ایمنی خودرو و کودک خود اطمینان حاصل کنید. در هنگام نصب سیستمهای محافظت در خودرو، دستورالعمل‌های سازنده را رعایت کنید.

! اخطار

- برای کاهش احتمال صدمات جسمی یا صدمات مرگ‌آور :
- در همه سنین، کودکان مورد محافظت قرار گرفته در صندلی عقب، ایمن‌تر هستند. کودک قرار گرفته در صندلی سرنشین جلو، ممکن است توسط کیسه هوای در حال بازشدن به شدت مورد ضربه قرار گرفته، دچار مصدومیت جدی یا مرگ‌آور شود.
- همیشه از دستورالعمل‌های نصب و استفاده از صندلی‌های محافظت کودک پیروی کنید.
- همیشه از نصب مطمئن صندلی محافظت کودک در خودرو و مورد محافظت قرار گرفتن مطمئن کودک در صندلی محافظت کودک اطمینان حاصل کنید.
- در خودرو در حال حرکت هرگز کودکان را روی پا نشانده یا آنها را بغل نکنید. نیروهای شدید ایجاد شده در حین تصادف، کودک را از بازوی شما جدا کرده بطرف اجزای داخلی خودرو پرتاپ می‌کنند.
- هرگز کمربند ایمنی را از روی خود و کودک عبور ندهید. در هنگام تصادف، تسمه کمربند می‌تواند عمیقاً بدن کودک را تحت فشار قرار داده، باعث آسیب‌های جدی داخلی شود.

! اخطار

- صندوقی محافظت کودک باید در صندلی عقب خودرو نصب شود. هرگز صندلی کودک یا نوزاد را روی صندلی سرنشین جلو نصب نکنید.
- در صورت وقوع تصادف و عمل کردن کیسه هوای جانبی سمت سرنشین جلو در زمانی که کودک یا نوزاد در صندلی محافظت کودک بر روی صندلی جلو قرار دارد، کودک ممکن است شدیداً مصدوم یا کشته شود. بنابراین صندلی محافظت کودک را فقط در صندلی عقب خودرو نصب نمائید.
- در خودروی در بسته در روز آفتابی، کمربند ایمنی و صندلی محافظت کودک بسیار گرم می‌شود، حتی اگر هوای خارج از خودرو چندان گرم نباشد. قبل از قرار دادن کودک در صندلی، دمای قفل‌ها و روکش صندلی را کنترل نمائید.
- هنگامیکه از صندلی محافظت کودک استفاده نمی‌شود آنرا در صندوق عقب خودرو جای داده یا با کمربند ایمنی بیندید، در این صورت صندلی کودک در هنگام تصادف یا توقف‌های ناگهانی به سمت جلو پرتاپ نمی‌شود.
- کودکان ممکن است در اثر بازشدن کیسه هوای بطور جدی مصدوم یا کشته شوند. همه کودکان حتی کودکان بزرگ جنه که نمی‌توانند از صندلی محافظت کودک استفاده کنند باید از صندلی عقب استفاده کنند.



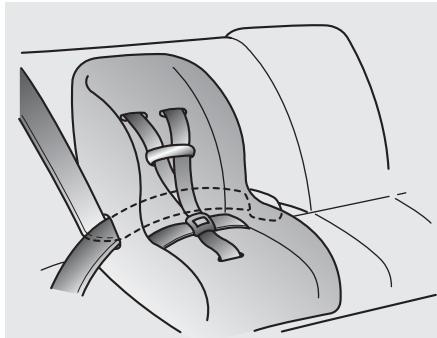
سیستم صندلی محافظ کودک رو به عقب



سیستم صندلی محافظ کودک رو به جلو

استفاده از سیستم صندلی محافظ کودک برای کودکان خردسال و نوزادان، استفاده از صندلی کودک یا نوزاد الزامی است. این صندلی محافظ کودک یا نوزاد باید در اندازه مناسب برای کودک بوده و طبق دستورالعمل های کارخانه سازنده نصب شود.

- هرگز از سبد های حمل نوزاد یا صندلی های کودکی که به پشتی صندلی وصل می شوند استفاده نکنید ، چون ممکن است ایمنی کافی را در تصادفات ارائه ندهند.
- کمربند های ایمنی می توانند بسیار داغ شوند، بخصوص هنگامیکه خودرو در زیر نور مستقیم آفتاب پارک شده باشد. همیشه قبل از بستن کمربند های ایمنی بر روی کودکان، قفل آنها را کنترل کنید.
- پس از تصادف ، سیستم محافظ کودک، قلاب های پایینی و قفل ها را در عاملیت مجاز کیا کنترل نمایید.
- در صورت عدم وجود فضای کافی برای نصب صندلی محافظ کودک به دلیل عقب آمدن صندلی راننده ، صندلی محافظ کودک را در صندلی عقب سمت راست نصب کنید.
- همیشه حتی حین عدم استفاده ، صندلی محافظ کودک را محکم و ایمن بیندید. در صورت بروز تصادف یا ترمزهای ناگهانی ، صندلی کودک می تواند به سرنوشتیان داخل خودرو برخورد کند.
- کودک را بدون همراه حتی برای مدتی کوتاه در خودرو رها نکنید. خودرو می تواند بسرعت گرم شده باعث صدمه دیدن کودکان داخل خودرو شود. حتی کودکان خیلی کم سن ممکن است ناخواسته باعث حرکت در آوردن خودرو، گیگرکردن خود در لای شیشه پنجره ها یا قفل کردن خودرو بر روی خود یا دیگران شوند.
- هرگز اجازه ندهید دو کودک یا دو شخص از یک کمربند استفاده کنند.
- کودکان اغلب وول خورده خود را در مکان نامناسب قرار می دهند. هرگز اجازه ندهید کودک سوار بر خودرو تسمه روی شانه کمربند را زیر بازو یا از پشت خود عبور دهد. همیشه کودکان را در صندلی عقب به نحو مناسب مورد محافظت قرار دهید.
- هرگز اجازه ندهید کودک در خودرو در حال حرکت بر روی صندلی یا کف خودرو ایستاده یا دو زانو بشینند. در هنگام تصادف یا توقف ناگهانی کودک می تواند شدیداً به سمت اجزای داخلی خودرو پرتاب و جداً مصدوم شود.



نصب سیستم صندلی محافظ کودک توسط تسمه روی پا/شانه کمربند ایمنی برای نصب سیستم صندلی محافظ کودک بر روی صندلی‌های جانبی یا صندلی وسط عقب خودرو، اعمال زیر را انجام دهید:

۱. سیستم صندلی محافظ کودک را بر روی صندلی خودرو قرار داده و با پیروی از دستورالعمل‌های ارائه شده توسط کارخانه سازنده صندلی محافظ، تسمه روی پا/شانه کمربند را از اطراف یا از میان صندلی محافظ عبور دهید. از عدم وجود پیچ و تاب در تسمه کمربند ایمنی اطمینان حاصل کنید.

⚠️ اخطار - نصب صندلی کودک

- ۰ اگر صندلی محافظ کودک به نحو مناسب و محکم به خودرو وصل نشده و کودک به نحو مناسب در صندلی محافظ کودک مورد محافظت قرار نگرفته باشد، در تصادف کودک می‌تواند بطور جدی مصدوم یا کشته شود. قبل از نصب سیستم صندلی محافظ کودک، دستورالعمل‌های ارائه شده توسط سازنده سیستم صندلی محافظ کودک را مطالعه کنید.
- ۰ اگر کمربند ایمنی به نحو شرح داده شده در این بخش عمل نمی‌کند، با مراجعته به عاملیت مجاز کیا فوراً سیستم را مورد بازرسی و کنترل قرار دهید.
- ۰ عدم پیروی از دستورالعمل‌های مربوط به سیستم صندلی محافظ کودک ارائه شده در این کتابچه و دستورالعمل‌های همراه با سیستم صندلی محافظ کودک می‌تواند احتمال و یا شدت آسیب‌دیدگی در تصادف را افزایش دهد.

بدلایل ایمنی توصیه می‌شود سیستم صندلی محافظ کودک در صندلی عقب نصب شود.

⚠️ اخطار

هرگز صندلی محافظ کودک روبه عقب را در صندلی سرنشین جلو نصب نکنید. چون کیسه هوای در حال بازشدن سرنشین جلو می‌تواند با صندلی محافظ کودک روبه عقب برخورد نموده، باعث کشته شدن کودک شود.

۱

۲

۳

۴

۵

۶

۷

۸

۹

۱

۲

۳

۴

۵

۶

۷

۸

۹



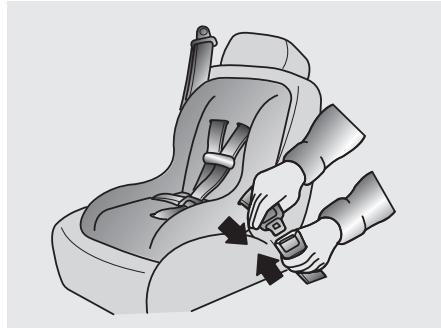
نصب سیستم صندلی محافظت کودک توسط تسمه رُوی پا کمربند ایمنی (در صندلی وسط عقب)، در صورت مجهز بودن - به جز اروپا برای نصب سیستم صندلی محافظت کودک در صندلی وسط عقب، اعمال زیر را نجام دهید:

۱. سیستم صندلی محافظت کودک را روی صندلی وسط عقب، قرار دهید.

۲. طول تسمه رُوی پایی زبانه دار را افزایش دهید.
۳. تسمه رُوی پایی کمربند را براساس دستورالعمل های کارخانه سازنده صندلی محافظت از رُوی صندلی محافظت کودک عبور دهید.
۴. تسمه های کمربند را در هم قلاب کرده و با کشیدن سر آزاد تسمه کمربند، برای محکم نگهداشتن صندلی محافظت کودک، تسمه را تنظیم نمایید. پس از نصب صندلی محافظت کودک، سعی کنید آن را در تمام جهات حرکت دهید تا از محکم بودن صندلی محافظت در محل مطمئن شوید.



۳. تسمه های کمربند را در هم قلاب کرده، اجازه دهید تسمه ها در حالت کشیده قرار گیرند. پس از نصب صندلی محافظت کودک، سعی کنید آن را در تمام جهات حرکت دهید تا از محکم بودن صندلی محافظت در محل مطمئن شوید.
اگر به سفت کردن بیشتر تسمه نیاز بود، تسمه را بیشتر به سمت جمع کننده بکشید. هنگامیکه قفل کمربند را آزاد کنید و اجازه دهید تسمه جمع شود، جمع کننده تسمه کمربند، بطور اتوماتیک به حالت قفل اضطراری سرنشین (نشسته) بازمی گردد.



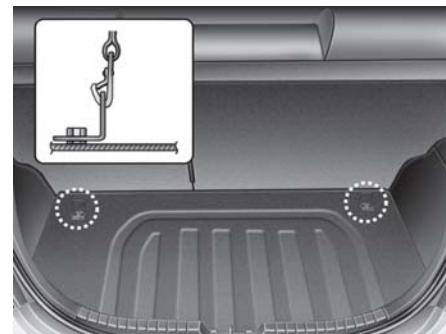
۲. زبانه تسمه رُوی پا / شانه کمربند را در قفل کمربند جا نزنید. به صدای مشخص قفل شدن کمربند "کلیک" توجه داشته باشید.
دکمه آزادکننده قفل کمربند را به نحوی قرار دهید که در صورت وقوع موارد اضطراری، دسترسی به آن آسان باشد.

⚠️ اخطار

در صورتی که صندلی محافظت کودک به درستی به خودرو محکم نشده باشد یا کودک به طور صحیح در صندلی محافظت کودک محکم نشده باشد، احتمال صدمات جسمی جدی یا حتی مرگ کودک در تصادفات وجود دارد. همیشه برای نصب و استفاده دستورالعمل سازنده صندلی محافظت کودک را رعایت نمایید.

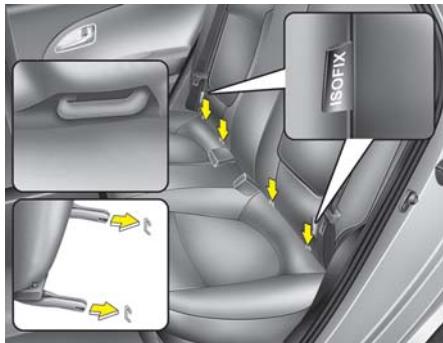
⚠️ اخطار - نگهدارنده قلاب

- اگر صندلی محافظ کودک به نحو مناسب و محکم به خودرو وصل نشده و کودک به نحو مناسب در صندلی محافظ کودک مورد محافظت قرار نگرفته باشد، در تصادف، کودک می‌تواند به طور جدی مصدوم یا کشته شود. همیشه برای نصب و استفاده، از دستورالعمل‌های کارخانه سازنده صندلی محافظ کودک پیروی کنید.
- هرگز بیش از یک صندلی محافظ کودک را به یک نگهدارنده قلاب تسمه یا جای یک زبانه پایین صندلی محافظ کودک نصب نکنید. افزایش فشار بار ناشی از چند صندلی محافظ کودک ممکن است باعث شکسته شدن نگهدارنده‌های قلاب یا جای زبانه‌های پایین صندلی محافظ کودک شده، موجب صدمات جدی جسمی یا مرگ شود.

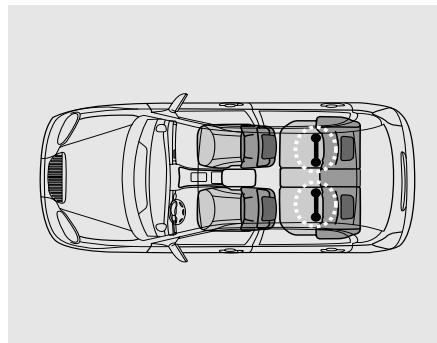


- ### ⚠️ اخطار - کنترل صندلی محافظ کودک
- محکم بودن صندلی محافظ کودک را باکشیدن و هل دادن آن در جهات مختلف کنترل نمایید.
- سیستم صندلی محافظ کودکی که به نحو صحیح نصب نشده است، می‌تواند چرخیده، تاب خورده، کج شده یا جدا شده، منجر به صدمات جسمی جدی و حتی مرگ شود.

۱
۲
۳
۴
۵
۶
۷
۸
۹



در هر طرف قسمت پایین پشتی های صندلی عقب علامت نمایشی ایزوفیکس جای دارد. این علائم نمایشی، موقعیت نگهدارنده های گیره زبانه های صندلی محافظت کودک را نشان می دهند.



محکم کردن صندلی محافظت کودک با استفاده از "سیستم ایزوفیکس (ISOFIX)" و سیستم تکیه گاهی نگهدارنده قلاب ایزوفیکس" (در صورت مجهز بودن)

ایزوفیکس" ISOFIX روشی استاندارد برای جای دادن و محکم کردن صندلی کودک است که احتیاجی به استفاده از کمربند ایمنی بزرگسالان برای محکم کردن صندلی کودک ندارد. این امر استحکام و ایمنی بیشتر همراه با استقرار عملی بهتر را ممکن می سازد، بعلاوه مزایای نصب آسان و سریع را بهمراه دارد.

صندوقی محافظت کودک ایزوفیکس ISOFIX فقط زمانی می تواند مورد استفاده قرار گیرد که با توجه به استاندارد ECER44 از تاییدیه مخصوص نصب در خودرو برخوردار باشد.

⚠️ اخطار - نگهدارنده قلاب تسممه صندلی محافظت کودک

- نگهدارنده های قلاب تسممه های صندلی محافظت کودک فقط برای تحمل فشارهای واردہ ناشی از صندلی محافظت کودک نصب شده به نحو صحیح طراحی شده اند. تحت هیچ شرایطی نباید از آنها برای کمربندهای ایمنی یا تسممه های محافظ بزرگسالان یا اتصال لوازم یا تجهیزات دیگر به خودرو استفاده کرد.
- اگر قلاب تسممه صندلی محافظت کودک بجز نگهدارنده قلاب تسممه صحیح بجایی دیگر وصل شود، ممکن است بطور مناسب وظیفه خود را انجام ندهد.

برای محکم کردن صندلی محافظ کودک

۱. برای جازدن صندلی محافظ کودک به نگهدارنده گیره زبانه ایزوفیکس "ISOFIX"، گیره زبانه‌های صندلی محافظ کودک را به نگهدارنده گیره ایزوفیکس "ISOFIX" فشار دهید. باید صدای قفل شدن "کلیک" شنیده شود.

هشدار !

در حین نصب اجزه ندهید تسمه‌های کمربندهای ایمنی صندلی عقب توسط زبانه صندلی ایزوفیکس ISOFIX یا نگهدارنده گیره زبانه ایزوفیکس دچار خراش یا له شدگی شوند.

۲. قلاب تسمه صندلی محافظ کودک را به نگهدارنده قلاب صندلی کودک وصل و سفت کنید تا صندلی محافظ در محل محکم شود. (به صفحات قبل مراجعه کنید)

! اخطار

صندلی محافظ کودک را کاملاً به عقب و چسبیده به پشتی صندلی در حالتی که پشتی صندلی در وضعیت قائم و نه خم شده قرار دارد، نصب کنید.

! اخطار

- هنگام استفاده از سیستم ایزوفیکس "ISOFIX" خودرو برای نصب صندلی محافظ کودک در صندلی عقب، تمام زبانه‌های فلزی کمربندهای بال استفاده صندلی عقب خودرو باید به قفل کمربند تسمه خود متصل و محکم شوند و تسمه کمربند نیز باید در پشت صندلی کودک جمع شود تا از دسترسی کودک به تسمه‌های جمع نشده کمربندها جلوگیری گردد. قفل‌ها یا زبانه‌های فلزی تسمه‌های مهار نشده در اطراف صندلی کودک امکان دسترسی به تسمه کمربندهای جمع نشده را برای کودک می‌توانند فراهم کنند که این امر ممکن است منجر به خفگی، آسیب دیدن جدی یا مرگ کودک در صندلی محافظ شود.

- هیچ چیزی را در اطراف نگهدارنده‌های پاییتی قرار ندهید. همچنین از گیر کردن کمربند ایمنی در نگهدارنده‌های پاییتی اطمینان حاصل نمایید.

در هر دو طرف صندلی‌های عقب جانبی، بین تشک و پشتی، یک زوج از نگهدارنده‌های گیره زبانه صندلی محافظ کودک ایزوفیکس وجود دارد که همراه با نگهدارنده‌های قلاب بالایی در کف (در پشت صندلی‌های عقب) نقاط مهار صندلی محافظ کودک ایزوفیکس ISOFIX را تشکیل می‌دهند.

در هنگام نصب، صندلی کودک باید به گونه‌ای با نگهدارنده‌های گیره زبانه هادرگیر شود که صدای جا رفتن آن "کلیک" شنیده شده (با کشیدن آن را امتحان کنید) و بوسیله نگهدارنده قلاب (در کف در پشت صندلی‌های عقب) کاملاً ثابت شود.

CRS با کلاس عمومی ECE-R44 نیازمند ثابت شدن با یک تسمه نگهدارنده بالایی متصل به قلاب نگهدارنده بالایی در پشت صندلی می‌باشد.

نصب و استفاده از صندلی کودک باید براساس کتابچه راهنمای نصب که با صندلی ایزوفیکس عرضه می‌شود، انجام پذیرد.

۱

۲

۳

۴

۵

۶

۷

۸

- بیش از یک صندلی محافظ کودک را به گیره زبانه صندلی ایزوفیکس در صندلی عقب نصب نکنید. افزایش بیش از اندازه فشار وارد بر آنها می‌تواند باعث شکسته شدن نگهدارنده‌های پایینی گیره زبانه صندلی ایزوفیکس صندلی عقب یا نگهدارنده قلاب‌های تسمه صندلی کودک شده، موجب آسیب دیدن جدی یا مرگ شود.
- صندلی محافظ کودک ایزوفیکس "ISOFIX" یا صندلی محافظ کودک سازگار با ایزوفیکس "ISOFIX" را فقط در مکانهای مناسب نشان داده شده در تصویر وصل کنید.
- همیشه از دستورالعمل‌های نصب و استفاده ارائه شده توسط کارخانه سازنده صندلی محافظ کودک پیروی کنید.

⚠️ اخطار

- صندلی محافظ کودک را در قسمت وسط صندلی عقب با استفاده از نگهدارنده گیره ایزوفیکس "ISOFIX" نصب نکنید. نگهدارنده‌های گیره زبانه صندلی ایزوفیکس فقط برای استفاده در صندلی‌های طرفین عقب (چپ و راست) خودرو قابل استفاده می‌باشند. هیچگاه عمل غیرصحیح نصب صندلی محافظ کودک در وسط صندلی عقب را با استفاده از نگهدارنده‌های گیره زبانه صندلی ایزوفیکس "ISOFIX" انجام ندهید. در تصادفات، اتصالات صندلی ایزوفیکس ممکن است باندازه کافی استحکام لازم برای حفظ صندلی محافظ کودک در وسط صندلی عقب (بطور مناسب) را نداشته باشند و در نتیجه ممکن است شکسته شده باعث صدمات جدی جسمی یا مرگ شوند.

⚠️ اخطار

توصیه می‌شود حتی حین قرار داشتن کلید روشن / خاموش کیسه هوا سرنشین جلو در وضعیت خاموش، صندلی محافظ کودک را بر روی صندلی عقب نصب نمایید. برای اطمینان از ایمنی کودک خود، هرگاه نصب صندلی محافظ کودک بر روی صندلی جلو ضروری است، کلید روشن / خاموش کیسه هوا سرنشین جلو را در وضعیت خاموش قرار دهید.

انتخاب صندلی محافظ کودک مناسب بر اساس موقعیت صندلی با استفاده از کمربند ایمنی برای اروپا از صندلی محافظ کودک دارای تاییدیه رسمی که با شرایط کودک شما همخوانی داشته باشد، استفاده کنید. هنگام استفاده از صندلی محافظ کودک، از جدول زیر استفاده نمایید.

گروه سنی	محل نشستن	صندلی سرنشین جلو	صندلی های جانبی عقب	صندلی وسط عقب	گروه
۰: تا ۱۰ کیلوگرم ۹ ماهه	U	U	X	U	۰: تا ۱۰ کیلوگرم ۹ ماهه
۰: تا ۱۳ کیلوگرم (۰: تا ۲ ساله)	U	U	X	U	۰: تا ۱۳ کیلوگرم (۰: تا ۲ ساله)
۱: تا ۱۸ کیلوگرم (۹ ماهه تا ۴ ساله)	U	U	X	U	۱: تا ۱۸ کیلوگرم (۹ ماهه تا ۴ ساله)
۱: تا ۳۶ کیلوگرم (۴ تا ۱۲ ساله)	U	U	X	U	۱: تا ۳۶ کیلوگرم (۴ تا ۱۲ ساله)

U : مناسب و تایید شده برای استفاده به صورت "عمومی" در این گروه .

X : موقعیت صندلی، مناسب کودکان در این گروه وزنی نیست.

انتخاب صندلی محافظ کودک براساس موقعیت‌های ایزوفیکس ISOFIX صندلی خودرو - برای اروپا

موقعیت‌های ایزوفیکس خودرو							
	صندلی عقب وسط	صندلی جانبی عقب (سمت راننده)	صندلی جانبی عقب (سمت راننده)	صندلی سرنشین جلو	سایز ایزوفیکس	کلاس اندازه	گروه وزنی
-	X	X	-		ISO/L1	F	سبد حمل نوزاد
-	X	X	-		ISO/L2	G	
-	X	X	-		ISO/R1	E	10 Kg تا 0+
-	X	X	-		ISO/R1	E	
-	X	X	-		ISO/R2	D	13 Kg تا 0+
-	X	X	-		ISO/R3	C	
-	X	X	-		ISO/R2	D	18 Kg تا 9 Kg: I
-	X	X	-		ISO/R3	C	
-	IUF	IUF	-		ISO/F2	B	18 Kg تا 9 Kg: I
-	IUF	IUF	-		ISO/F2X	B1	
-	IUF	IUF	-		ISO/F3	A	

* کلاس‌های اندازه و سایز ایزوفیکس سیستم صندلی محافظ کودک ISO/F3 - A: سیستم محافظ کودک نوپاره جلو CRS به ارتفاع کامل (ارتفاع ۷۲۰ mm).

ISO/F2 - B: سیستم محافظ کودک نوپاره جلو CRS با ارتفاع کاهش یافته (ارتفاع ۶۵۰ mm).

ISO/F2X - B1: سیستم محافظ کودک نوپاره جلو CRS به شکل سطح عقب با ارتفاع کاهش یافته (ارتفاع ۶۵۰ mm).

ISO/R3 - C: سیستم محافظ کودک نوپاره CRS با سایز کامل رو به عقب.

ISO/R2 - D: سیستم محافظ کودک نوپاره CRS با سایز کاهش یافته رو به عقب.

ISO/R1 - E: سیستم محافظ کودک شیرخوار CRS رو به عقب.

ISO/L1 - F: سیستم محافظ نوزاد عرضی CRS به سمت چپ (سبد حمل نوزاد).

ISO/L2 - G: سیستم محافظ نوزاد عرضی CRS به سمت راست (سبد حمل نوزاد).

= مناسب برای سیستم‌های محافظ کودک ایزوفیکس رو به جلو از دسته عمومی تایید شده برای استفاده در این گروه وزنی

= مناسب برای سیستم‌های محافظ کودک ایزوفیکس (CRS) در لیست ضمیمه. این ایزوفیکس‌ها درسته "مخصوص خودرو"، "منوع" یا "نیمه‌عمومی" می‌باشند.

X = موقعیت ایزوفیکس برای نصب صندلی محافظ کودک ایزوفیکس در این گروه وزنی / یا در این کلاس اندازه مناسب نمی‌باشد.

* کلاس‌های اندازه ISO/R2 و ISO/R3 را فقط زمانی می‌توان نصب نمود که صندلی سرنشین جلو تا انتهای سمت جلو حرکت داده شده باشد.

سیستم‌های محافظت کودکان پیشنهادی - برای اروپا

شماره مجوز ECE-R44	نوع نصب	کارخانه سازنده	نام	گروه وزنی
E4 03443416 (صندلی) E4 0443718 (سطحی)	صندلی رو به عقب با سیستم ISOFIX سطحی مخصوص خودرو نوع "A"	FAIR	Bimbo G0/1 S	گروه 1-0 (18 kg تا 0 kg)
E1 04301146	صندلی رو به عقب با سیستم ISOFIX تطبیق پذیر	Britax Romer	Baby-Safe Plus II	
E1 04301133	صندلی رو به جلو با قلاب‌های ایزوفیکس پایینی + تسمه نگهدارنده بالایی	Britax Romer	Duo Plus	گروه 1 (18 kg تا 9 kg)

آدرس دسترسی به سازندگان CRS

<http://www.Fairbimbifix.Com>

FAIR

<http://www.brita.com> Britax Romer

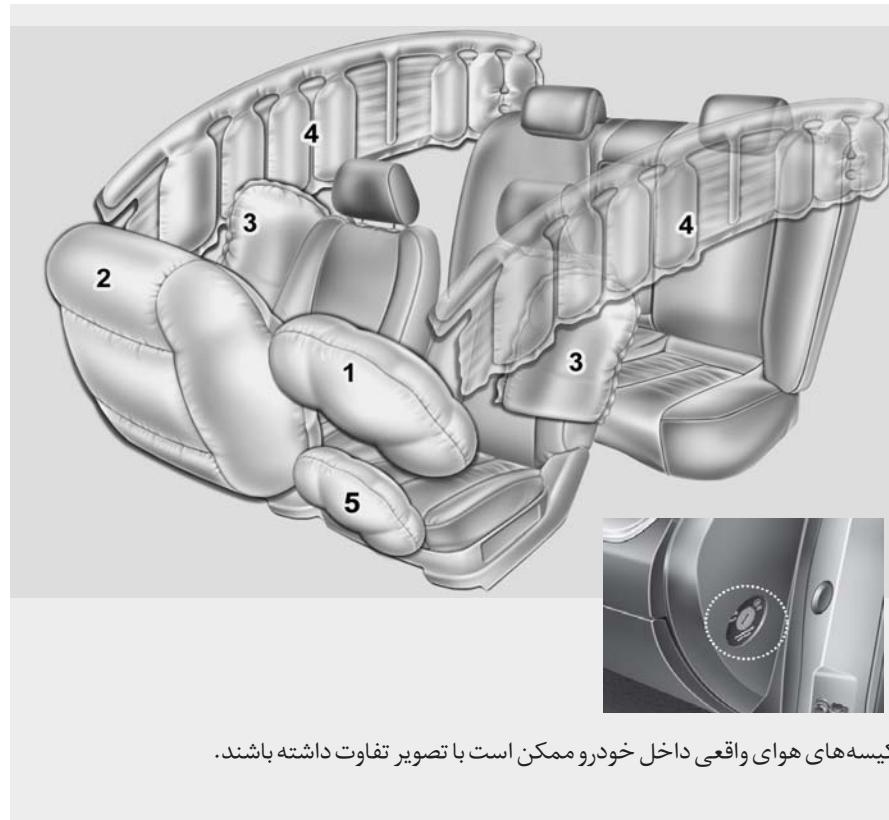
سیستم محافظت تکمیلی (کیسه هوا) SRS (در صورت مجهز بودن)

- (1) کیسه هوای جلوی راننده *
- (2) کیسه هوای جلوی سرنشین جلو *
- (3) کیسه هوای جانبی *
- (4) کیسه هوای پرده‌ای *
- (5) کیسه هوای زانویی راننده *
- (6) کلید روشن و خاموش کیسه هوای سرنشین جلو *

* در صورت مجهز بودن

⚠️ اخطار

برای به حداقل رساندن احتمال و شدت آسیب دیدگی در صورت وقوع تصادف یا چپ کردن، شما و دیگر سرنشینان حتی در خودروهای مجهز به کیسه هوا همیشه باید کمربندهای ایمنی عرضه شده در خودرو را ببنید.



* کیسه های هوا واقعی داخل خودرو ممکن است با تصویر تفاوت داشته باشند.

⚠️ اخطار

- برای کاهش خطر صدمات جسمی یا مرگ در اثر تصادف، راننده باید تا آنجا که ممکن است نسبت به کیسه هوازی داخل غربیلک فرمان عقب نشسته باشد (سینه باید حداقل ۲۵۰ میلیمتر از غربیلک فرمان فاصله داشته باشد)، سرنشینان جلو باید همیشه صندلی هایشان را تا جایی که ممکن عقب برده و در صندلی کاملاً عقب بنشینند.
- در هنگام وقوع تصادف کیسه هوا در لحظه باز می شود و سرنشینان در صورت قرار نداشتن در موقعیت مناسب نشستن در صندلی، ممکن است در اثر نیروی باز شدن کیسه هوا، مصدوم شوند.
- باد شدن کیسه هوا ممکن است منجر به بروز صدمات جسمی (که به طور معمول، شامل زخم و خراش صورت یا بدن، زخمی شدن در اثر شکستن عینک یا سوختگی توسط مواد منفجره میباشد) شود.

در واقع دیدن باز شدن کیسه هوا در زمان تصادف توسط شما عملاً ممکن نیست. به احتمال زیاد پس از تصادف شما فقط کیسه های هوای خالی آویزان شده به محفظه های خود را خواهید دید.

برای کمک به ارائه حفاظت در برخورد های شدید ناشی از تصادف، کیسه های هوای باید به سرعت باد شوند. سرعت باد شدن کیسه هوا پی آمد زمان بسیار کوتاهی است که در آن تصادف اتفاق افتاده و نیاز به قرار گرفتن کیسه هوا مابین سرنشین و سازه های بدنه خودرو قبل از اینکه سرنشین به این سازه ها برخورد کند، بوجود می آید. این سرعت باد شدن خطر صدمات جدی یا مرگ آور را در تصادفات شدید کاهش می دهد، لذا یکی از عوامل الزامی در طراحی کیسه هوامی باشد.

هر چند، باد شدن کیسه هوا نیز می تواند باعث آسیدیدگی (بطور معمول خراشیدگی صورت، کوفنگی و شکستگی استخوانها) شده و بعضی اوقات صدمات شدیدتر را نیز شامل شود، زیرا سرعت بالای باد شدن باعث باز شدن کیسه های هوای باری روی سیار زیاد می شود.

حتی، تحت بعضی از شرایط تماس با کیسه هوا غربیلک فرمان می تواند باعث صدمات مرگ آور شود، بخصوص اگر سرنشین بسیار نزدیک به غربیلک فرمان نشسته باشد.

نحوه عملکرد سیستم کیسه هوا

- کیسه های هوافقط در زمان قرار داشتن سوئیچ خودرو در موقعیت روشن ON یا استارت START، (در صورت لزوم) فعال می شوند.
- کیسه های هوای طور لحظه ای در زمان وقوع برخورد جدی از ناحیه جلو یا بغل (در صورت مجهز بودن به کیسه هوای جانبی یا پرده ای) باد می شوند تا به حفاظت از سرنشینان در مقابل صدمات جدی جسمی کمک کنند.
- سرعت ثابت و مشخصی برای باد شدن کیسه های هوای وجود ندارد. بطور کلی، کیسه های هوای برای باد شدن بر اساس شدت و زاویه برخورد طراحی شده اند. این دو عامل ارسال یا عدم ارسال سیگنال باز شدن، تعیین می کنند.
- باز شدن کیسه هوا به عوامل متعددی مانند سرعت خودرو، زاویه برخورد، شدت و محکمی خودروها یا اشیاء مورد برخورد توسط خودرو شما، بستگی دارد. لذا عوامل تعیین کننده تها به موارد ذکر شده در بالا محدود نمی شوند.
- کیسه های هوای جلو در لحظه بطور کامل باد شده و خالی می شوند.

۱
۲
۳
۴
۵
۶
۷
۸
۹

⚠️ اخطار

- خطر بسیار زیاد! صندلی محافظت کودک را در صندلی محافظت شده توسط کیسه هوا ایمنی مقابله آن (در خودرو) نصب نکنید.
- هرگز صندلی محافظت کودک را در صندلی سرنشین جلو نصب نکنید. در صورت باشدن کیسه هوا سرنشین جلو، این امر می‌تواند باعث صدمات جسمی جدی یا مرگ آور شود.
- در هنگام نشستن کودکان در صندلی‌های جانبی عقب مجهز به کیسه‌های هوای جانبی و / یا پرده‌ای، از نصب صندلی محافظت کودک در دورترین فاصله ممکن از درب و محکم و قفل شدن صندلی محافظت در محل، اطمینان حاصل کنید.
- باد شدن کیسه هوای جانبی و / یا پرده‌ای می‌تواند باعث صدمات جسمی جدی یا مرگ در اثر ضربه ناشی از بازشدن کیسه هوای شود.



صندلی محافظت کودک را ببروی صندلی

سرنشینی جلو نصب نکنید

هرگز صندلی محافظت کودک رو به عقب را در صندلی سرنشین جلو نصب نکنید. در صورت باز شدن کیسه هوای سرنشین جلو با صندلی محافظت کودک رو به عقب برخورد کرده و باعث صدمات جدمی جسمی یا مرگ آور می‌شود.
به علاوه به همین ترتیب صندلی محافظت کودک رو به جلو رانیز در صندلی سرنشین جلو نصب نکنید. در صورت باشدن کیسه هوای سرنشین جلو، این امر باعث وارد شدن صدمه جدمی جسمی یا مرگ آور به کودک می‌شود.

صدا و دود

در هنگام بادشدن کیسه‌های هوای صدای بلندی شنیده می‌شود و دود و پودر ترمی توسط کیسه‌های اضافی داخل خودرو را پر می‌کند. این امر عادی است و در نتیجه احتراق بادکنکه کیسه هوای ایجاد می‌شود. پس از باد شدن کیسه هوای شما ممکن است چار احساس ناراحتی در تنفس به دلیل تماس سینه خود با کمربند ایمنی و کیسه هوای به همین منوال در اثر استنشاق دود و پودر شوید. باز کردن هر چه زودتر درب‌ها و / یا پنجره‌ها پس از برخورد ناشی از تصادف برای کاهش ناراحتی و جلوگیری از قرارگرفتن طولانی مدت در معرض دود و پودر جداً توصیه می‌شود.

هر چند دود و پودر آزاد شده سمی نیستند اما ممکن است باعث خارش پوست (چشم‌ها، بینی، گلو و نظایر آنها) شوند. اگر چنین شد بالاگذره پوست و صورت را با آب سرد شستشو و آب کشی کرده و در صورت ادامه ناراحتی باپزشک تماس بگیرید.

⚠️ اخطار

در هنگام بازشدن کیسه‌های هوای قطعات مربوط به کیسه هوای در غریبلک فرمان / یا جلو داشبورد و صفحه نمایشگرها / یا در هر دو طرف لبه‌های سقف در بالای دربهای جلو و عقب بسیار داغ هستند. برای جلوگیری از صدمات جسمی، بالاگذره پس از باشدن کیسه هوای اجزای داخلی محفظه‌های کیسه هوای را لمس نکنید.



 چراغ نشانگر غیر فعال بودن کیسه هوای سرنشین جلو (در صورت مجهز بودن)

چراغ نشانگر غیر فعال بودن کیسه هوای سرنشین جلو، حدود ۴ ثانیه پس از قرار دادن سوئیچ خودرو در وضعیت روشن ON، روشن می شود. همچنین، چراغ نشانگر کیسه هوای سرنشین جلو، زمانی که کلید روشن / خاموش کیسه هوای سرنشین جلو در وضعیت خاموش قرار داشته باشد، روشن شده و پس از قرار دادن کلید روشن / خاموش کیسه هوای سرنشین جلو در وضعیت روشن ON، خاموش می شود.



 چراغ نشانگر فعال بودن کیسه هوای سرنشین جلو (در صورت مجهز بودن)

چراغ نشانگر فعال بودن کیسه هوای سرنشین جلو، حدود ۴ ثانیه پس از قرار دادن سوئیچ خودرو وضعیت روشن ON، روشن می شود. همچنین، چراغ نشانگر کیسه هوای سرنشین جلو، زمانی که کلید روشن / خاموش کیسه هوای سرنشین جلو در وضعیت روشن ON قرار داشته باشد، روشن شده و پس از حدود ۶۰ ثانیه خاموش می شود.



چراغ هشدار کیسه هوا هدف از روشن شدن چراغ هشدار کیسه هوا در صفحه نمایشگرها، آگاه کردن شما از وجود مشکل بالقوه در سیستم محافظت تکمیلی (SRS) می باشد.

هنگامی که سوئیچ خودرو به موقعیت روشن ON چرخانده شود، چراغ نمایشگر کیسه هوا باید حدود ۶ ثانیه روشن شده، سپس خاموش شود.

در موارد زیر بارگاهه به عاملیت مجاز کیا سیستم را مورد بازرسی قرار دهید :

- چراغ هشدار پس از چرخاندن سوئیچ به موقعیت روشن ON برای مدتی کوتاه روشن نشود.

- چراغ هشدار پس از حدود ۶ ثانیه روشن بودن، همچنان روشن می ماند.
- چراغ هشدار در هنگام حرکت خودرو روشن شود.
- چراغ هشدار پس از چرخاندن سوئیچ به موقعیت روشن ON، چشمک می زند.

هنگامی که سوئیچ خودرو در موقعیت روشن ON قرار دارد، سیستم کنترل کیسه هوا SRSCM، پیوسته تمام اجزاء سیستم را برای تعیین اینکه آیا شدت ضربه وارده به خودرو برای باز کردن یا عمل کردن کیسه هوا یا کمربند ایمنی کشنه کافیست یا خیر، تحت نظر دارد.

چراغ هشدار سیستم کیسه هوا "BCM"، پس از چرخاندن سوئیچ خودرو به موقعیت روشن ON، به مدت ۶ ثانیه در صفحه نمایشگرها روشن می شود و پس از آن چراغ هشدار "BCM" باید خاموش شود.

⚠️ اخطار

- در صورت وقوع هر یک از شرایط ذکر شده در زیر که حاکی از وجود مشکل در سیستم کیسه هوا SRS است، باید با مراجعة به عاملیت مجاز کیا هر چه زودتر سیستم کیسه هوا را مورد بازرگانی قرار دهید.
- اگر پس از چرخاندن سوئیچ خودرو به موقعیت روشن ON چراغ هشدار برای مدتی کوتاه روشن نشود.
- اگر پس از حدود ۶ ثانیه روشن ماندن، چراغ هشدار همچنان روشن باقی بماند.
- اگر چراغ هشدار در حین حرکت خودرو روشن شود.
- اگر چراغ هشدار پس از قراردادن سوئیچ خودرو در وضعیت روشن ON چشمگیر نزد.

SRS اجزا و عملکرد سیستم محافظت تکمیلی سیستم محافظت تکمیلی از اجزای زیر تشکیل شده است:

۱. کیسه هوای جلوی راننده*
۲. کیسه هوای سرنشین جلو*
۳. کیسه های هوای جانبی*
۴. کیسه های هوای پرده ای*
۵. کیسه هوای زانویی راننده*
۶. مجموعه های جمع کننده و کشنه تسممه کمربند ایمنی*
۷. چراغ هشدار کیسه هوا
۸. ماژول (سامانه) کنترل سیستم کیسه هوا (SRSCM)
۹. حسگرهای ضربه از ناحیه بغل*
۱۰. مجموعه پیش کشنه کمربند (سمت راننده).
۱۱. کلید روشن / خاموش کیسه هوای سرنشین جلو*
۱۲. نشانگر کلید روشن / خاموش کیسه هوای سرنشین جلو*

*: در صورت مجذوب دن

⚠️ هشدار

در صورت نقص کلید روشن / خاموش کیسه هوا سرنشین جلو، چراغ نشانگر غیر فعال بودن کیسه های سرنشین جلو OFF روشن نشده (نشانگرفعال بودن ON کیسه هوا ، روشن شده و پس از حدود ۶۰ ثانیه خاموش می شود) و در صورت بروز تصادف حین قرار داشتن کلید روشن / خاموش کیسه هوا در وضعیت غیر فعال OFF، کیسه هوای سرنشین جلو باز می شود.

در این حالت، در اولین فرصت ممکن، برای کنترل و بازرگانی کلید روشن / خاموش کیسه هوای سرنشین جلو و سیستم کیسه هوا، به عاملیت مجاز کیا مراجعه نمایید.

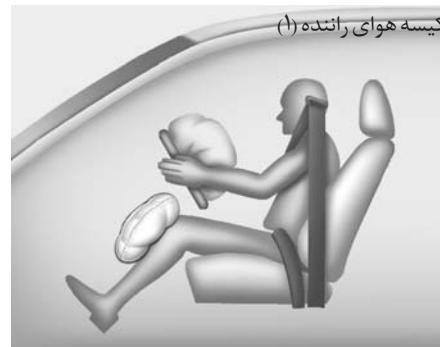


باد شدن کامل کیسه های هوا همراه با بستن مناسب کمربند ایمنی حرکت رو به جلوی راننده و سرنشین جلو را کند کرده، باعث کاهش خطر آسیب دیدن سر و سینه می شوند.

پس از بادشدن کامل کیسه هوا ، بلا فاصله تخلیه باد کیسه هوا شروع می شود تا میدان دید راننده و توانایی چرخاندن غربیلک فرمان یا استفاده از دیگر تجهیزات کنترل خودرو از بین نرود.



به حض بادشدن، درزهای دور در پوش های کیسه هوا بد لیل انبساط کیسه های هوا، تحت فشار قرار گرفته، باز می شوند و در نتیجه در پوش ها بیشتر باز شده اجازه می دهند کیسه های هوا کاملاً باز شوند.



محفظه های کیسه هوا یکی در وسط غربیلک فرمان و دیگری روی جلو داشبورد در بالای جعبه داشبورد، مقابله سرنشین جلو و / یا در جلوی زانوی راننده قرار گرفته اند. زمانی که سیستم SRSCM ضربه قابل ملاحظه ای را در قسمت جلو خودرو حس کند، کیسه های هوا را بطور خودکار فعال (باد) می کند.

۱

۲

۳

۴

۵

۶

۷

۸

۹

۱
۲
۳

۴

۵

۶

۷

۸

۹

- قبل از تعویض هر فیوز یا جدا کردن سر باتری، سوئیچ خودرو را به موقعیت قفل (LOCK) چرخاند و آنرا از مغزی قفل فرمان بیرون بشیبد. هرگز زمانی که سوئیچ خودرو در موقعیت روشن ON قرار دارد، نسبت به برداشتن یا تعویض فیوز (های) مرتبط با سیستم کیسه هوا اقدام نکنید. بی توجهی به این اخطار باعث روشن شدن چراغ هشدار کیسه هوا " ⚡ " خواهد شد.

- اگر کیسه هوا باد شود، ممکن است صدای بلندی شنیده شده و به دنبال آن گرد و غبار پودر مانندی در داخل خودرو رها شود. این وضعیت امری عادی است و خطری ندارد. از این پودر نرم برای بسته بندی کیسه های هوا استفاده می کنند. گرد و غبار ایجاد شده در اثر باز شدن کیسه هوا، ممکن است باعث خارش پوست و چشم ها و همچنان آسم و خیم در بعضی از افراد شود. در هر تصادف منجر به عملکرد کیسه های هوا، سطح پوست در معرض گرد و غبار را با آب ولرم و صابون ملاجی کاملاً بشویید.
- سیستم محافظت تکمیلی (کیسه هوا) SRS فقط زمانی می تواند عمل کند که سوئیچ خودرو در موقعیت روشن ON قرار دارد، اگر پس از چرخاندن سوئیچ خودرو به موقعیت روشن ON، چراغ هشدار کیسه هوا " ⚡ " روشن نشود یا پس از حدود ۶ ثانیه روشن بودن، بطور مداوم روشن باقی بماند، یا پس از روشن شدن متور، در حین رانندگی روشن شود؛ سیستم کیسه هوا SRS درست کار نمی کند. اگر چنین اتفاقی رخداد با مراجعة به عاملیت مجاز کیا فوراً خودروی خود را مورد بازرسی قرار دهید.

کیسه های سرنشین جلو



اخطار

- در خودروهایی که دارای کیسه های سرنشین جلو می باشند از قراردادن یا نصب لوازم اضافی (جالوانی - جاکاستی، پرجسب وغیره) در روی داشبورد (بالای جعبه داشبورد) سمت سرنشین جلو خودداری کنید. در صورت باد شدن کیسه های سرنشین جلو این اشیا ممکن است به آلتی خطرناک تبدیل شده، باعث صدمه دیدن سرنشینان شوند.
- هنگامیکه اقدام به نصب ظرف مایع خوشبوکننده در داخل خودرو می کنید، آن را در نزدیکی صفحه نمایشگرها / یا بر روی جلو داشبورد جای ندهید، در صورت باد شدن کیسه های سرنشین جلو، ظرف مایع خوشبوکننده می تواند به آلتی خطرناک تبدیل شده، باعث صدمات جسمی شود.



کیسه هوای سرنشین جلو

هدف از سیستم SRS، تامین ایمنی بیشتر راننده و/یا سرنشین جلو علاوه بر ایمنی ارائه شده توسط کمربند ایمنی در صورت تصادف از ناحیه جلو با شدت ضربه کافی می‌باشد.

نشان وجود کیسه هوا SRS وجود حروف حک شده "AIR BAG" بر روی درپوش روی کیسه هوای غریبیک فرمان و / یا پا تشک جلوی زانوی راننده در زیر غریبیک فرمان و بالشتک بالای داشبورد سمت سرنشین جلو می‌باشد.

سیستم محافظت تکمیلی SRS، از کیسه‌های هوایی که در زیر روپوش (کاور)های بالشتکی وسط غریبیک فرمان ، جلوی زانوی راننده و بالای داشبورد سمت سرنشین جلو قرار دارد، تشکیل شده است.



کیسه هوای جلوی راننده

کیسه هوای زانویی راننده

**کیسه هوای راننده و سرنشین جلو
(در صورت مجهز بودن)**

خودروی شما به کیسه هوای (ایرگ) محافظت تکمیلی، کمربند ایمنی روی پا / شانه در صندلی راننده و سرنشین جلو مجهز می‌باشد.

- هیچ شیئی نباید نزدیک یا روی محفظه کیسه هوای روی غربلک فرمان و نزدیک یا روی صفحه نمایشگرها و نزدیک یا روی کیسه هوای روی جلوی داشبورد در سمت سرنشین جلو و بالای جعبه داشبورد، قرار داده شود.
- چرا که در صورت تصادف به اندازه کافی شدیدی که بتواند باعث بادشدن کیسه‌های هوای خودرو شود، چنین شیئی می‌تواند باعث بروز خدمات جسمی شود.
- سیم‌کشی سیستم SRS یا دیگر اجزای این سیستم را قطع یا دستگاری نکنید، این عمل می‌تواند باعث بروز خدمات جسمی به دلیل عمل کردن تصادفی کیسه‌های هوا یا عمل نکردن آنها در زمان لازم شود.
- اگر چراغ هشدار کیسه هوا "blink" ، در هنگام رانندگی خودرو روشن باقی ماند، با مراجعت به عاملیت مجاز کیا هرچه زودتر سیستم کیسه هوا را مورد بازرسی و کنترل قرار دهید.
- کیسه‌های هوا فقط یکبار می‌توانند عمل کنند- پس از بازشدن کیسه هوا با مراجعت به عاملیت مجاز کیافورا کیسه هوا را تعویض کنید.

- کمربند ایمنی محافظت کنید، می‌باشد. صندلی عقب ایمن ترین محل سواری کودکان (با هر سنی) در خودرو است.
- کیسه‌های هوای جلو و جانبی می‌توانند سرنشینانی که به نحو صحیح در صندلی خود نشسته باشند را مصدوم کنند.
- صندلی خود را تا آنجا که ممکن است از کیسه‌های هوای جلو عقب بکشید، ضمن آنکه هنوز کنترل کامل خودرو را حفظ می‌کنند.
- شما و سرنشینان خودرو هرگز نباید بدون دلیل موجه نزدیک به کیسه‌های هوا نشسته یا به سمت آنها خم شویید. رانندگان و سرنشینانی که بر روی صندلی‌های خودرو به صورت نامناسب قرار گرفته‌اند، می‌توانند توسط کیسه‌های هوای در حال بازشدن جداً مصدوم شوند.
- هرگز به سمت درب یا کنسول وسط خم تشویبد همیشه به حالت قائم در صندلی بنشینید.
- هرگز به سرنشینان اجازه ندهید در صندلی جلویی که کلید روشن / خاموش کیسه هوای آن در موقعیت خاموش OFF قرارداد، بشینیدن، چرا که در صورت بروز تصادفات از ناحیه جلو، کیسه هوای سرنشین جلو باشد کافی باز نخواهد شد.

⚠️ اخطار

- همیشه از کمربندهای ایمنی و صندلی محافظ کودک استفاده کنید. هر سفر، هر زمان، هر سرنشینی که باشد! کیسه‌های هوا در یک چشم برهم زدن با نیروی قابل توجهی باد می‌شوند. کمربندها به حفظ سرنشینان در موقعیت مناسب برای استفاده از حداقل مزایای کیسه هوا کمک می‌کنند. حتی با وجود کیسه هوا، سرنشینان بسته نشده توسط کمربند یا نامناسب قرار گرفته در صندلی، در هنگام بازشدن کیسه هوا می‌توانند شدیداً مصدوم شوند. همیشه احتیاطهای ایمنی مربوط به کمربندهای ایمنی، کیسه‌های هوا و سرنشینان ارائه شده در این کتابچه راهنمای را رعایت کنید.
- برای کاهش احتمال صدمات جدی یا مرگ آور و برخورداری از حداقل فواید ایمنی سیستم محافظت از سرنشین خودرو خود :
- هرگز هیچ کودکی را در صندلی محافظ کودک یا صندلی کمکی قرار گرفته بر روی صندلی سرنشین جلو، نشانید.
- ABC - مخفف حروف انگلیسی ابتدای کلمات به کار گرفته شده در جمله Always Buckle Children کودکان سوار بر خودرو را در صندلی عقب با

- نشستن به نحو نامناسب یا استقرار در موقعیت نامناسب در صندلی می‌تواند منجر به صدمات جدی جسمی یا مرگ آور در تصادف شود. همه سرنشینان باید بطور قائم در حالیکه پشتی صندلی آنها در حالت قائم قرار دارد در وسط تشک صندلی نشسته، کمربند خود را بسته، پا را پراحتی دراز و کف پای آنها تا پارک شدن خودرو و بیرون آوردن سوئیچ خودرو از مغزی قفل فرمان بر روی کف خودرو قرار داشته باشد.
- سیستم کیسه‌های هوای SRS برای ارائه محافظت لازم در تصادف، باید بسیار سریع باز شود. اگر سرنشین بعلت نیستن کمربند در موقعیت مناسب قرار نداشته باشد، کیسه‌های هوای ممکن است با شدت به سرنشینین برخورد کرده باعث صدمات جدی جسمی یا مرگ آور شود.

- کودکان ۱۲ ساله و کمتر همیشه باید به نحو مناسب در صندلی عقب مورد محافظت قرار گیرند. هرگز اجازه ندهید کودکان در صندلی سرنشین جلو بنشینند. اگر کودک بزرگتر از ۱۲ سال باید در صندلی جلو بنشیند، باید به نحو مناسب توسط کمربند مورد محافظت قرار گرفته و صندلی باید تا حد ممکن عقب کشیده شود.
- برای برخورداری از حداکثر ایمنی در انواع تصادفات، کلیه سرنشینان و از جمله راننده باید همیشه کمربندهای خود را بسته نگهدازند، چه کیسه‌های هوای برابر موقعیت نشستن آنها پیش‌بینی شده یا نشده باشد تا خطر صدمات جدی جسمی یا مرگ در صورت تصادف به حداقل برسد. در هنگام حرکت خودرو بدون دلیل به کیسه‌های هوای نزدیک نشده یا به سمت آن خم نشود.

- طراحی سیستم کیسه‌های هوای SRS بگونه‌ای است که فقط در زمان برخورد به اندازه کافی شدید با زاویه کمتر از ۳۰ درجه نسبت به محور طولی جلوی خودرو، کیسه‌های هوای جلو باز شوند، همچنین این کیسه‌های هوافقظ یکبار عمل می‌کنند. کمربندهای ایمنی در تمام اوقات باید بسته شده باشند.
- کیسه‌های هوای جلو به منظور باد شدن در برخوردهایی از ناحیه بغل، عقب یا واژگون شدن طراحی نشده‌اند. همچنین کیسه‌های هوای جلو در برخوردهای از ناحیه جلو دارای شدت ضربه کمتر از حد بازشدن کیسه‌های هوای باد نمی‌شوند.
- سیستم صندلی محافظت کودک هرگز نباید در صندلی جلو نصب شود. در صورت وقوع تصادف، نوزاد یا کودک می‌تواند به شدت آسیب دیده یا کشته شود.

⚠️ اخطار

وضعیت کلید روشن/ خاموش کیسه هواز سرنشین جلو را با اجسام سفت و کوچک مشابه نیز می توان تغییر داد. همیشه وضعیت کلید کیسه هواز سرنشین جلو و چراغ نشانگر غیرفعال بودن "OFF" آن را کنترل نمایید.

* یادآوری

- هنگامی که کلید روشن/ خاموش کیسه هواز سرنشین جلو در وضعیت روشن "ON" قرار گرفته است، کیسه هواز سرنشین جلو فعال بوده، نباید صندلی محافظت کودک یا نوزاد را بر روی صندلی سرنشین جلو نصب نمود.
- هنگامی که کلید روشن/ خاموش کیسه هواز سرنشین جلو در وضعیت خاموش "OFF" قرار گرفته است، کیسه هواز سرنشین جلو غیرفعال می باشد.



برای غیرفعال نمودن یا فعال کردن مجدد کیسه هواز صندلی سرنشین جلو:

جهت غیرفعال نمودن کیسه هواز صندلی سرنشین جلو، کلید اصلی (سوچ اصلی) را داخل مغزی کلید روشن/ خاموش کیسه هواز سرنشین جلو جاذب آن را در موقعیت خاموش "OFF" قرار دهید. چراغ نشانگر غیرفعال بودن "OFF" کیسه هواز سرنشین جلو (نمایه ۱۲) روشن شده و تفاعل شدن مجدد کیسه هواز سرنشین جلو روشن می ماند.

جهت فعال نمودن مجدد کیسه هواز سرنشین جلو، کلید اصلی خودرو را داخل مغزی کلید روشن/ خاموش کیسه هواز سرنشین جلو جذب آن را در موقعیت روشن "ON" قرار دهید. چراغ نشانگر غیرفعال بودن "OFF" کیسه هواز سرنشین جلو خاموش شده و چراغ نشانگر فعل بودن "ON" کیسه هواز سرنشین جلو (نمایه ۱۲) (به مدت ۶۰ ثانیه) روشن می شود.



کلید روشن / خاموش کیسه های سرنشین جلو (در صورت مجھز بودن)

در صورت لزوم قراردادن سیستم محافظت کودک بر روی صندلی سرنشین جلو یا خالی بودن صندلی سرنشین جلو، می تواند کیسه هواز صندلی سرنشین جلو را با استفاده از کلید روشن / خاموش غیرفعال نمود.

برای اطمینان از ایمنی کودک خود، حین نصب صندلی کودک رو به عقب بر روی صندلی سرنشین جلو در موقع اضطراری ، کلید خاموش / روشن صندلی سرنشین جلو را در وضعیت خاموش قرار دهید.

⚠️ اخطار

- راننده مسئول قرار داشتن کلید روشن/ خاموش کیسه هوای سرنشین جلو در موقعیت صحیح می باشد.
- کیسه هوای سرنشین جلو را فقط زمانی غیر فعال نمایید که سوئیچ خودرو در وضعیت خاموش "OFF" قرار داشته باشد، در غیر این صورت ممکن است نقصی در مازول کنترل کیسه هوای SRS Rخ دهد.
- در این وضعیت خطر باز نشدن یا باز شدن نامناسب کیسه هوای راننده و/ یا سرنشین جلو و/ یا کیسه های هوا پرده ای و جانبی وجود دارد.
- هرگز صندلی ایمنی کودک رو به عقب را بر روی صندلی سرنشین جلو نصب نکنید، مگر اینکه کیسه هوای سرنشین جلو غیر فعال شده باشد. در صورت بروز تصادف و باز شدن کیسه هوا ممکن است نوزاد یا کودک دچار صدمات جسمی شدید و یا حتی مرگ گردد.

• در صورتی که حین قرار دادن سوئیچ خودرو در وضعیت روشن ON، چراغ هشدار کیسه هوا چشمک می زند یا روشن نشده، یا هنگام حرکت خودرو، روشن می شود، در اولین فرصت ممکن، برای کنترل کلید روشن/ خاموش کیسه هوای سرنشین جلو، سیستم پیش کشنده کمربند ایمنی و سیستم کیسه های هوا، به عاملیت مجاز کیا مراجعه نمایید.

⚠️ هشدار

- در صورتی که کلید روشن/ خاموش کیسه هوای سرنشین جلو به درستی عمل نکند، چراغ هشدار کیسه هوا (IOC) بر روی صفحه نشانگرها روشن می شود. چراغ نشانگر خاموش بودن کیسه هوای سرنشین جلو (IOC) روشن نمی شود (چراغ نشانگر روشن بودن کیسه هوای سرنشین جلو روشن شده و پس از حدود ۶۰ ثانیه خاموش می شود)، در این حالت حتی حین قرار داشتن کلید روشن/ خاموش کیسه هوای سرنشین جلو در وضعیت خاموش/ غیر فعال OFF، در صورت تصادف از ناحیه جلو با شدت کافی، کیسه هوای سرنشین جلو باز خواهد شد.

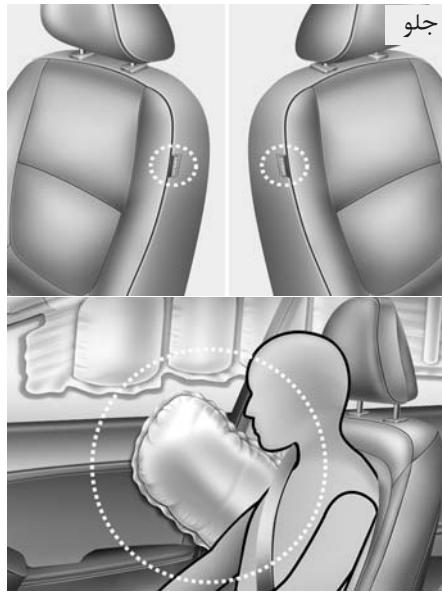
در این حالت، در اولین فرصت ممکن، برای کنترل کلید روشن/ خاموش کیسه هوای سرنشین جلو، سیستم پیش کشنده کمربند ایمنی و سیستم کیسه هوای SRS، به عاملیت مجاز کیا مراجعه نمایید.

۱
۲
۳
۴
۵
۶
۷
۸
۹

طراحی کیسه‌های هوای جانبی بگونه‌ای است که در اثر ضربات بخصوصی که از کنار به خودرو وارد می‌شود عمل کنند، این امر بستگی به شدت تصادف، زاویه، سرعت و محل برخورد دارد. طراحی کیسه‌های هوای جانبی بگونه‌ای نیست که در اثر تمام ضربات وارد از بغل عمل کنند.

⚠️ اخطار

هرگز حین نشستن سرنشینان بر روی صندلی‌های مجهز به کیسه‌های هوای جانبی و / یا پرده‌ای به سرنشینان اجازه ندهید سر یا دستانشان را به در تکیه داده، بازوهای خود را از درب بپرون برد، بازوی خود را از پنجو خارج کنند یا اجسام را بین خود و درب قرار دهند.

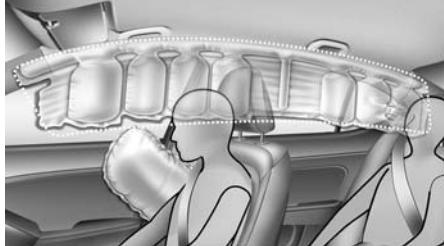


کیسه‌های هوای جانبی (در صورت مجهز بودن)

خودروی شما در هریک از صندلی‌های جلو به کیسه‌های هوای جانبی مجهز است. هدف از طراحی کیسه‌های هوای جانبی ارائه محافظت بیشتر راننده و / یا سرنشین صندلی جلو، علاوه بر کمربند ایمنی می‌باشد.

- حتی در صورتی که خودروی شما به کلید روشن/خاموش کیسه‌های سرنشین جلو مجهز است، از نصب صندلی ایمنی کودک بر روی صندلی سرنشین جلو خودداری نمایید. سیستم محافظ کودک هرگز نباید بر روی صندلی سرنشین جلو قرار داده شود. کودکان بزرگ جشه‌ای که نمی‌توانند از صندلی محافظ کودک استفاده کنند، همیشه باید بر روی صندلی عقب نشسته و از کمربند ایمنی روی پا / شانه استفاده نمایند. در زمان تصادف، کودکانی که با سیستم مناسب محافظ کودک در صندلی عقب محافظت شده باشند، از بیشترین سطح ایمنی برخوردار می‌شوند.

- بلافضلله پس از برداشتن صندلی محافظ کودک از روی صندلی سرنشین جلو، کیسه‌های سرنشین جلو را فعال نمایید.



کیسه های پرده ای (در صورت مجهز بودن)
کیسه های هوا پرده ای در طول قاب سقفی دو طرف
اتاق خودرو در بالای در بهای جلو و عقب جای داده
شدند.

این کیسه ها برای کمک به محافظت از سر سرنشینان
صندلی های جانبی جلو و صندلی های جانبی عقب
خودرو در مقابل ضربه های وارد به بغل خودرو در بعض
بخصوصی از تصادفات طراحی شده اند.

- استفاده از روکش های صندلی اثر حفاظتی صندلی را کاهش داده یا از بین می برد.
- هیچ نوع لوازم جانبی را روی یا نزدیک کیسه های جانبی قرار ندهید.
- هیچ شیئی را روی کیسه هوا یا بین کیسه هوا و خودتان قرار ندهید.
هیچ شیئی (نظیر چتر، کیف و غیره) را بین درب و صندلی جلو قرار ندهید. این اشیاء ممکن است در هنگام باز شدن کیسه هوای جانبی به طور خطرناکی به صورت اشیاء تیز و بر زنده عمل کرده، باعث صدمه دیدن سرنشینان شوند.
- برای جلوگیری از باز شدن ناخواسته کیسه هوای جانبی که می تواند منجر به صدمه دیدن سرنشینان خودرو شود. از وارد آوردن هرگونه ضربه به حسگر کیسه هوای جانبی در هنگام روشن ON بودن سوئیچ خودرو خودداری کنید.
- اگر صندلی یا روکش صندلی آسیب دیده است، با مراجعت به عاملیت مجاز کیا خودرو را مورد بازرسی و کنترل قرار دهید. ضمناً مجهز بودن خودرو به کیسه هوای جانبی را به آنها گوشزد کنید.

▲ اخطار

- کیسه هوای جانبی مکمل سیستم های کمر بند ایمنی راننده و سرنشینان است نه جایگزینی برای آنها، بنابراین در هنگام حرکت خودرو، همواره کمر بند های ایمنی باید بسته باشد. کیسه های هوای جانبی فقط در تصادفات بخصوصی از ناحیه بغل که شدت ضربه در حدی باشد که آسیب های جدی به سرنشینان خودرو وارد کند، باز می شوند.
- برای برخورداری از بهترین محافظت توسط کیسه هوای جانبی و اجتناب از آسیب دیدگی ناشی از باز شدن آنها، هر دو سرنشین جلو خودرو و تمام سرنشینان عقب باید بصورت قائم در صندلی قرار گرفته و کمر بند های خود را به طور مناسب بسته باشند. دسته های راننده باید روی غریبلک فرمان در موقعیت ساعت ۹:۰۰ و ساعت ۳:۰۰ قرار داشته باشد. دستها و آرنج سرنشینان باید روی زانوها باشد.
- هرگز هیچ نوع از لوازم جانبی را استفاده نکنید.

۱

۲

۳

۴

۵

۶

۷

۸

۹

۱

۲

۳

۴

۵

۶

۷

۸

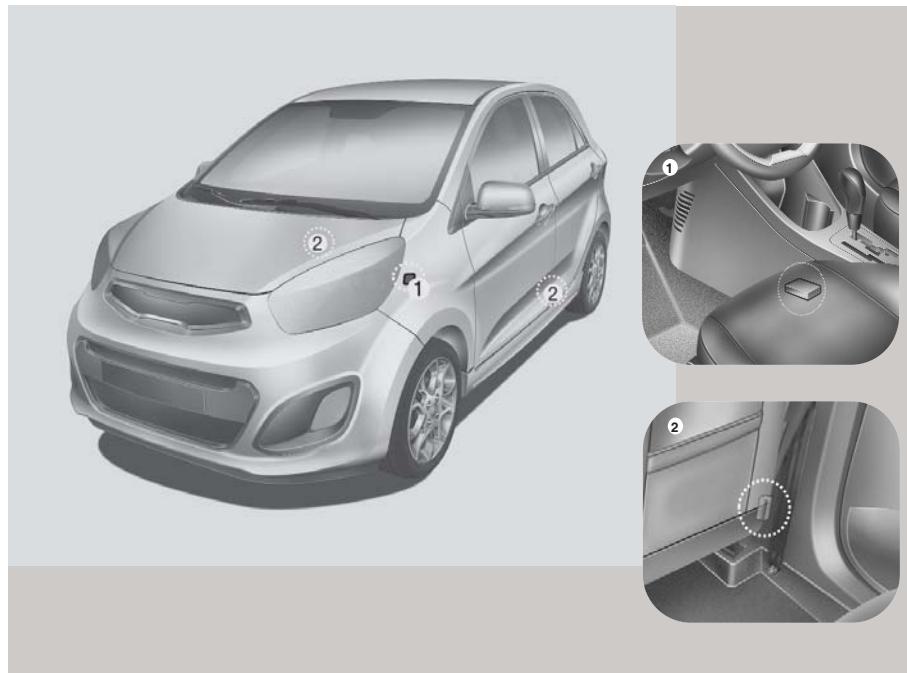
۹

- به سرنشینان اجازه تکیه دادن سر یا بدن به درب‌ها، قرار دادن دست‌ها روی درب‌ها، بیرون آوردن بازوها از پنجه‌رها یا قرار دادن اشیاء بین درب‌ها و خودشان در هنگام نشستن در صندلی‌های مجهر به کیسه‌های هوای جانبی و/یا پرده‌ای را ندھید.
- هرگز اقدام به باز کردن یا تعمیر هیچ یک از اجزاء سیستم کیسه‌های هوای جانبی و یا پرده‌ای نکنید. این امر فقط توسط عاملیت مجاز کیا باید انجام گیرد.
- عدم پیروی از دستور العمل‌های شرح داده شده در بالا ممکن است به آسیب دیدگی جسمی یا مرگ سرنشینان خودرو در تصادفات، منجر شود.

طراحی کیسه‌های پرده‌ای به گونه‌ای است که فقط در اثر ضربه‌های وارده به بغل در بعض بخصوصی از تصادفات بسته به شدت، زاویه، سرعت و نقطه برخورد، باز می‌شوند. این کیسه‌های به گونه‌ای طراحی نشده‌اند که در اثر همه ضربه‌های جانبی، تصادف از جلو یا عقب خودرو یا در اکثر واژگون شدن‌ها باز شوند.

⚠️ اخطار

- برای برخورداری از بهترین محافظت کیسه‌های هوای جانبی و پرده‌ای هر دو سرنشین صندلی‌های جلو و هر دو سرنشین صندلی‌های جانبی عقب خودرو باید به صورت قائم در صندلی‌های خود قرار گرفته و کمرندهای خود را به طور مناسب بسته باشند. بخصوص کودکان باید در صندلی محافظت کودک مناسب در صندلی عقب نشسته باشند.
- در هنگام نشستن کودکان در صندلی‌های جانبی عقب، آنها باید در صندلی محافظت کودک مناسب قرار داشته باشند. از قرار دادن صندلی محافظت کودک در دورترین فاصله ممکن از درب‌های جانبی، اطمینان حاصل کرده و صندلی محافظت کودک را در موقعیت قفل شدن در محل نصب، محکم کنید.



حسگرهای برخورد و تصادف سیستم کیسه هوا

(1) مازول (سامانه) کنترل کیسه هوا

(2) حسگر برخورد و ضربه از جلو

دلایل باز نشدن کیسه هوا در تصادفات
(شرایط باد شدن و باد نشدن کیسه هوا)
انواع زیادی از تصادفات که در آن ها از کیسه هوا
نمی توان انتظار ارائه محافظت اضافی را داشت،
وجود دارد.

این موارد، تصادف از ناحیه عقب و تصادف منجر به
برخوردهای متعدد با خودروها و یا اجسام دیگر و
به همین ترتیب برخوردهای با سرعت کم را شامل
می شود. به عبارت دیگر، فقط به خاطر اینکه
خودرو شما دچار آسیب جدی شده یا حتی دیگر
قابل استفاده نمی باشد، از باد نشدن کیسه های
ها تعجب نکنید.

۱

۲

۳

۴

۵

۶

۷

۸

۹

۱

۲

۳

۴

۵

۶

۷

۸

۹



شرطی بازشدن کیسه هوا
کیسه هوای جلو
کیسه های هوای جلو برای پادشدن در برخوردهای
از ناحیه جلو بسته به شدت، سرعت یا زاویه برخورد
از جلو طراحی شده‌اند.

- اگر زاویه نصب حسگرهای (به دلیل تغییر شکل و دفورمه شدن سپر جلو، بدنه یا استون B اتاق در محلی که حسگرهای برخورد از بغل نصب شده‌اند)، تغییر کرد، با مراجعه به عاملیت مجاز کیا خودرو را مورد بازرسی و تعمیر قرار دهید.
- خودرو شما برای جذب ضربه ناشی از برخورد و در نتیجه باز شدن کیسه‌های (های) هوا در بعض بخصوصی از تصادفات طراحی شده است.
سوار کردن گاردهای سپر متفرقه یا تعویض سپر با سپرهای غیر اصلی، ممکن است بر عملکرد خودرو در تصادف و باز شدن کیسه هوا اثر معکوس (نامطلوب) داشته باشد.

⚠️ اخطار

- به محل استقرار و نصب کیسه‌های هوا یا حسگرهای ضربه نزدیک یا اجازه برخورد هیچ چیزی را به آنها ندهید.
این امر می‌تواند باعث باز شدن غیرمنتظره کیسه هوا شده، به مصدومیت جدی فرد یا مرگ منجر شود.
- اگر محل یا زاویه نصب حسگرهای به هر طرق تغییر داده شوند، ممکن است کیسه‌های هوا در زمان لازم باز نشده یا در زمان غیر لازم باز شده، باعث مصدومیت شدید یا مرگ شوند.
بنابراین، اقدام به انجام امور تعمیر و نگهداری بر روی حسگرهای کیسه هوا یا در اطراف آن ها ننمایید. با مراجعه به عاملیت مجاز کیا خودرو را مورد بازرسی و تعمیر قرار دهید.

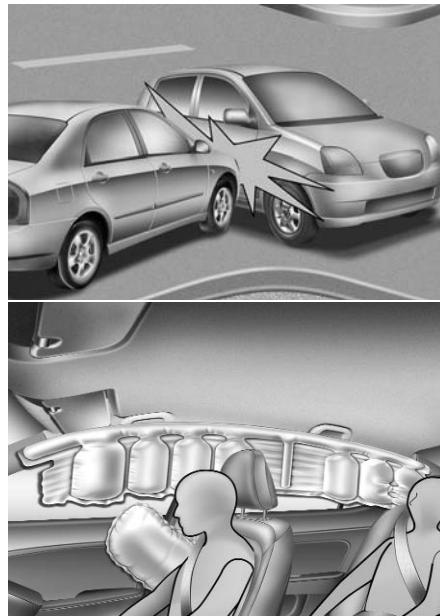


شرایطی که در آن کیسه هوا باد نمی شود

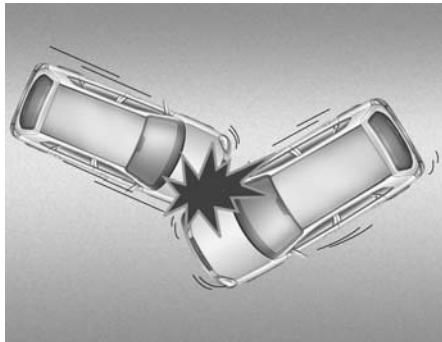
- در بعضی از تصادفات با سرعت کم، کیسه های هوا ممکن است باز نشوند. کیسه های هوا برای بازنگشتن در چنین مواردی طراحی شده اند، چون ممکن است هیچ فایده ای بیش از محافظت ارائه شده توسط کمر بند های ایمنی در چنین برخوردهایی نداشته باشند.

گرچه کیسه های هوا (کیسه های هوا راننده و سرنژین جلو) فقط برای باد شدن در برخورد های از ناحیه جلو طراحی شده اند، اما در صورت انتقال ضربه های خاص به حسگرهای ضربه از ناحیه جلو، در انواع دیگر تصادف نیز ممکن است باد شوند. کیسه های هوا جانبی و پرده ای فقط برای باد شدن در برخورد های ناشی از تصادف از ناحیه بغل طراحی شده اند، اما در صورت انتقال ضربه های خاص به حسگرهای ضربه از ناحیه بغل، در انواع دیگر تصادف نیز ممکن است باد شوند.

اگر شاسی خودرو توسط دست اندازها یا الشیاء روی جاده های ناهموار یا پیاده روها مورد ضربه قرار گیرد، کیسه های هوا ممکن است باد شوند. برای جلوگیری از باز شدن غیر مترقبه کیسه های هوا، در جاده های ناهموار یا جاده هایی که سطح آنها برای رفت و آمد خودروها طراحی نشده با احتیاط رانندگی کنید.



کیسه های هوا جانبی (در صورت مجهز بودن)
کیسه های هوا جانبی و پرده ای برای باد شدن در هنگام انتقال ضربه به حسگرهای برخورد از ناحیه بغل خودرو بسته به شدت، سرعت یا زاویه برخورد ناشی از تصادف از بغل طراحی شده اند.



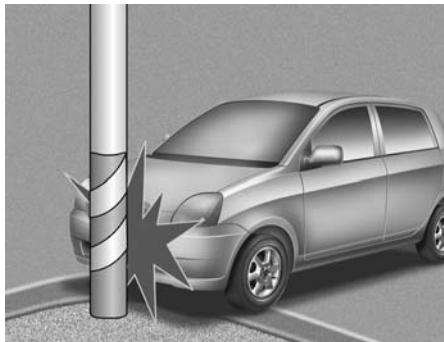
- در تصادفات منجر به برخورد متمایل یا زاویه دار، نیروی ضربه ممکن است سرنشینان را به جهتی براند که کیسه‌های هوا قادر به ارائه هیچگونه فایده اضافی نباشند، لذا حسگرها ممکن است کیسه‌های هوا را باد نکنند.



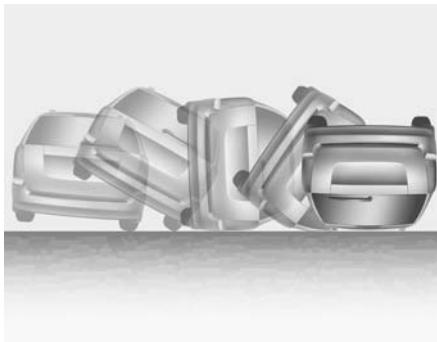
- کیسه‌های هوا جلو ممکن است در برخوردهای ناشی از تصادف از ناحیه بغل باد نشوند، زیرا سرنشینان به سمت برخورد متمایل می‌شوند، لذا در برخوردهای از ناحیه بغل، باد شدن کیسه‌های جلو هیچگونه محافظت اضافی را ارائه نخواهد داد هر چند، کیسه‌های هوای جانبی و پرده‌ای ممکن است بسته به شدت، سرعت یا زاویه برخورد، باد شوند.



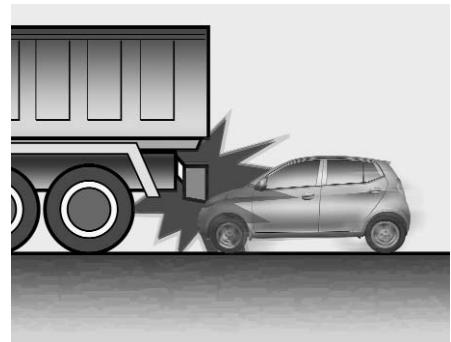
- کیسه‌های هوا جلو برای باد شدن در تصادفات منجر به برخورد از ناحیه عقب طراحی نشده‌اند، چون سرنشینان توسط نیروی برخورد به سمت عقب متمایل می‌شوند. در این وضعیت کیسه‌های هوای باد شده قادر به ارائه هیچگونه فایده اضافی نخواهند بود.



- در برخورد خودرو با اشیایی نظیر پایه‌ها (تجهیزات کنار جاده) یا درخت‌ها، بدلیل این که نقطه برخورد ضربه بر روی یک محدوده مرکز است و کل نیروی برخورد به حسگرها منتقل نمی‌شود، کیسه‌های هوا ممکن است باد نشوند.



- کیسه‌های هوا ممکن است در تصادفات منجر به واژگون شدن باد نشوند زیرا باز شدن کیسه هوا محافظت لازم از سرنوشتینان را ارائه نخواهد کرد.
هر چند، کیسه‌های هوای جانبی و پرده‌ای ممکن است در واژگون شدن ناشی از برخورد از بغل باد شوند (در صورت مجہز بودن خودرو به کیسه‌های هوای جانبی و پرده‌ای).



- درست قبل از لحظه تصادف، راننده اغلب شدیداً ترمز می‌کنند. اینگونه ترمزهای شدید قسمت جلوی خودرو را به سمت پایین متهمایل کرده، باعث می‌شود جلو خودرو به زیر خودرو دارای ارتفاع بیشتر از سطح زمین بلغزد. در شرایط لغزش به زیر خودرو دیگر چون نیروهای کاهنده سرعت تشخیص داده شده توسط حسگرها ممکن است بطور قابل توجهی با نیروهای لغزش به زیر خودرو دیگر که بسیار کمتر است در تشخیص حسگر جابجا شوند، کیسه‌های هوا در تصادف منجر به لغزش در زیر خودروی دیگر ممکن است باز نشوند.

۱

۲

۳

۴

۵

۶

۷

۸

۹

۱
۲
۳
۴
۵
۶
۷
۸
۹

- در صورت عمل کردن و باز شدن کیسه‌های هوا، تعویض آنها باید توسط عاملیت مجاز کیا شود.
- سیم کشی یا سایر اجزاء سیستم SRS را دستکاری، یا قطع نکنید. انجام چنین اعمالی می‌تواند باعث صدمات جسمی به دلیل باز شدن تصادفی کیسه‌ها یا عمل نکردن سیستم کیسه‌های هوا در زمان لازم شود.
- اگر اجزاء سیستم کیسه هوا باید دور اندادته شده یا خودرو باید اسقاط شود، احتیاط‌های ایمنی بخصوصی را باید رعایت نمود. عاملیت‌های مجاز کیا این احتیاط‌ها را می‌دانند و قادر به ارائه اطلاعات لازم به شما می‌باشند. عدم رعایت این دستورالعمل‌ها و هشدارها می‌تواند خطر صدمات جسمی را افزایش دهد.
- در صورت وارد شدن آب به خودرو و خیس شدن فرش یا پر شدن کف اتاق با آب، نباید خودرو را روشن کنید. خودرو باید توسط یکی از عاملیت‌های مجاز کیا حمل شود.

▲ اخطار

- ایجاد هرگونه تغییر در اجزاء سیستم کیسه هوا SRS یا سیم کشی آن شامل اضافه کردن و چسباندن هر نوع برچسب بر روی بالشتک‌های کیسه‌های هوا یا ایجاد تغییرات در ساختار بدن، می‌تواند بر عملکرد سیستم کیسه هوا SRS تأثیر منفی گذاشته، باعث خدمات جسمی احتمالی شود.
- برای تمیز کردن پوشش روی محفظه هر یک از کیسه‌های هوا، فقط از پارچه نرم و خشک یا مرطوب شده با آب معمولی استفاده کنید. استفاده از حلال‌ها یا پاک کننده‌ها می‌تواند تأثیری نامطلوب بر پوشش کیسه‌های هوا و عملکرد مناسب این سیستمها داشته باشد.
- هیچ شبیه را نباید نزدیک یا روی محفظه کیسه هوای روی غربیلک فرمان، صفحه نمایشگرها و صفحه جلو داشبورد بالای جعبه داشبورد قرار داد زیرا در صورت بروز تصادف شدید منجر به باز شدن کیسه‌های هوا، این اشیاء می‌توانند خطر آفرین باشند.

مراقبت و نگهداری سیستم کیسه‌های هوا SRS به طور کلی سیستم SRS نیازی به تعمیر و نگهداری ندارد. هیچ قطعه‌ای که شما بتوانید به نحو ایمن آن را سرویس کنید وجود ندارد. اگر چراغ هشدار کیسه هوا روشن نمی‌شود یا به طور مداوم روشن باقی می‌ماند، در اولین زمان ممکن، خودرو را جهت بازرسی به یکی از عاملیت‌های مجاز کیا هدایت کنید.

هر نوع کار بر روی سیستم SRS نظیر پیاده و سوار کردن، تعمیر یا هر نوع عملی بر روی غربیلک فرمان باید توسط تعمیر کار مجاز کیا انجام شود. رفتار نامناسب با سیستم SRS می‌تواند باعث خدمات جدی جسمی شود.

- اخطار**
- نشستن به نحو نامناسب یا استقرار در موقعیت نامناسب می‌تواند باعث نزدیک شدن بیش از حد سرنشین به کیسه‌های در حال باز شدن، برخورد به سازه داخلی خودرو، پرتاب شدن به بیرون خودرو، صدمات جدی جسمی یا مرگ شود.
- همیشه به طور قائم در حالی که پشتی صندلی در حالت قائم قرار دارد در وسط تشك صندلی نشسته، کمربند خود را بسته، پاها را به راحتی دراز و کف پاها را بر روی کف خودرو قرار دهید.

اضافه کردن تجهیزات یا ایجاد تغییر و بهینه سازی در خودروهای مجهر به کیسه هوا اگر با تعویض شاسی یا تعویض یا تغییر در سیستم سپر، جلوی خودرو یا صفحات فلزی جانی بدنه یا ارتفاع خودرو از زمین، خودروی خود را مورد تغییر یا بهینه سازی قرار دهید، این عمل ممکن است بر عملکرد سیستم کیسه‌های هوای خودرو تاثیر نامطلوب بگذارد.

- سرنشینان را از روپوش کیسه‌های هوا دور نگهدازید. همه سرنشینان باید به طور قائم کاملاً به عقب در حالیکه کمربندهای خود را بسته و کف پاهایشان بر روی کف خودرو قرار دارد در صندلی‌های خود بنشینند. اگر سرنشینان به روپوش کیسه‌های هوا بسیار نزدیک باشند، در صورت باد شدن کیسه‌های ممکن است دچار آسیب دیدگی شوند.
- هیچ چیزی را در نزدیکی یا بر روی روپوش کیسه‌های هوا قرار نداده یا نجسبانید. اشیاء چسبانده شده یا قرار داده شده بر روی روپوش کیسه‌های هوای جلوی یا جانبی ممکن است مزاحم عملکرد مناسب کیسه‌های هوا شوند.
- صندلی‌های جلو را مورد تغییر یا به سازی قرار ندهید. ایجاد تغییرات در صندلی‌های جلو می‌تواند مزاحم عملکرد اجزای حسگر سیستم محافظت تکمیلی SRS یا کیسه‌های هوای جانبی شود.
- هیچ چیزی را در زیر صندلی‌های جلو قرار ندهید. قرار دادن اشیاء در زیر صندلی‌های جلو می‌تواند مزاحم عملکرد اجزای حسگر سیستم محافظت تکمیلی SRS و دسته سیم هاشود.
- هرگز بچه‌های شیر خوار یا کودکان را بر روی پا نشانید. در صورت وقوع تصادف کودک می‌تواند به طور جدی مصدوم یا کشته شود. بچه‌های شیر خوار یا کودکان باید به طور صحیح توسط صندلی‌های محافظ کودک مناسب یا کمربندهای ایمنی در صندلی‌های عقب مورد محافظت قرار گیرند.
- هرگز اجازه ندهید سرنشینان در محل بار یا روی صندلی عقب تاشه در خودرو در حال حرکت قرار گیرند. همه سرنشینان باید به طور قائم و کاملاً به عقب در حالیکه کمربندهای خود را بسته و کف پاهایشان بر روی کف خودرو قرار دارد در صندلی‌های خود بنشینند.
- در خودرو در حال حرکت سرنشینان نباید اقدام به خروج از خودرو یا تعویض صندلی خود نمایند. سرنشینی که در هنگام تصادف یا ترمز ناگهانی، کمربند خود را بسته نگه نداشته باشد، می‌تواند در داخل خودرو به اطراف، به سمت دیگر سرنشینان یا به بیرون خودرو پرتاب شود.
- هر کمربند برای محافظت از یک سرنشین طراحی شده است. اگر یک نفر قرار گیرد، در صورت استفاده بیش از یک کمربند مورد تصادف، استفاده کنندگان می‌توانند به طور جدی مصدوم یا کشته شوند.
- از اضافه کردن تجهیزات اضافی به کمربند ایمنی خودداری کنید. تجهیزاتی که ادعا می‌شود آسایش سرنشین را بهبود می‌بخشند یا موقعیت کمربند را تغییر می‌دهند، می‌توانند محافظت ارائه شده توسط کمربند را کاهش و احتمال آسیب‌های جدی در تصادف را افزایش می‌دهند.
- سرنشینان نباید اشیاء سخت یا تیز را در فضای بین خود و کیسه‌های هوای قرار دهند. حمل اشیاء سخت یا تیز بر روی پا یا در بغل می‌تواند منجر به صدمات جسمی در صورت وقوع تصادف شود.

۱

۲

۳

۴

۵

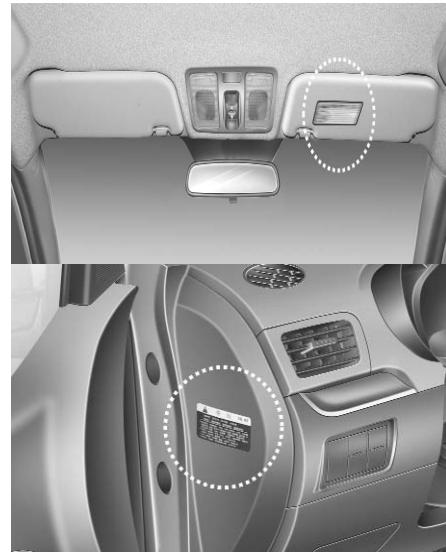
۶

۷

۸

۹

توجه داشته باشید که این هشدارهای قانونی بر خطرات تهدید کننده کودکان تکیه دارد. اما مانیز خواستار هوشیاری شما نسبت به خطرات تهدید کننده بزرگسالان هستیم. این خطرات در صفحات قبل شرح داده شده است.



بر چسب هشدار کیسه هوا
(در صورت مجهز بودن)

بر چسب های هشدار کیسه های هوا برای آگاه کردن راننده و سرنشین از خطر بالقوه سیستم کیسه هوا SRS در محل های نشان داده شده نصب شده است.